

## Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1965-1966

9 FEBRUARI 1966

### BEGROTING

van het Ministerie van Middenstand  
voor het dienstjaar 1966.

### VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE  
VOOR DE MIDDENSTAND (1)

UITGEBRACHT DOOR DE HEER TANGHE.

DAMES EN HEREN,

De Commissie voor de Middenstand heeft de eigenlijke bespreking van de begroting van het Ministerie van Middenstand in ~~een~~ zitting kunnen afhandelen. Deze bespreking werd inderdaad vergernakkelijkt omdat de Minister tijdens een voorgaande vergadering van de Commissie deze volledig in beslag genomen had om een algemeen overzicht te geven van het beleid van zijn departement en een duidelijk en gedocumenteerd beeld op te hangen van de problematiek in de onderscheiden sectoren.

Deze uiteenzetting, die de eerste middenstandsbegroting van de huidige regering inleidde, werd door alle commissieleden ten eerste op prijs gesteld. Zij was van die aard om al wie in deze Kamer belang stelt in actuele middenstandsvraagstukken, een aantal onmisbare inlichtingen te bezorgen. Om die reden wordt ze dan ook hierna uitvoerig weergegeven.

(1) Samenstelling van de Commissie :

Voorzitter: de heer Saint-Remy.

A. - Leden : de heren Charpentier, Gocman, Hermans, Peeters, Saint-Remy, Tanghe, Vanden Broeck, Van Hamme, Wijnen, de heren Boel, Bockens, Boutet, Collart (Marcel), Cudell, Demets, Muthys, de heren Bock, Clacs, Evrard, Gillet, [cune homme, Mev r, Mabilie-Leblanc, de heer Mauchysens.

B. - Plaatsvervangers : Mevr. Cruebeckx-Cri], de heren Dcvilers, Ponckc, Gribomont, Lncp/s, de heren Brich/C, G'Uelin, Lams, Vnn Hoorick, de heren D'iacsclcr, Lero;gc, Sprockcls, de heer Leys,

Z« :

4-XIII (1965-1966):

- !' 1: !\l'ilrotin\.

## Chambre des Représentants

SESSION 1965-1966

9 PÉVRIER 1966

### BUDGET

du Ministère des Classes Moyennes  
pour l'exercice 1966.

### RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION  
DES CLASSES MOYENNES (1)

PAR M, TANG HE.,

MESDAMES, MESSIEURS,

La Commission des Classes moyennes a pu terminer en une seule séance la discussion proprement dite du budget du Ministère des Classes moyennes. En effet, cette discussion a été facilitée en raison du fait que le Ministre avait consacré toute une réunion préalable de la Commission à un aperçu général de la politique de son département et à un exposé clair et détaillé des problèmes qui se posent dans les différents secteurs,

Cette introduction au premier budget des Classes moyennes, présentée par le Gouvernement actuel, a été fort appréciée par tous les membres de la Commission; en effet, tous ceux qui, dans cette Chambre, s'intéressent aux problèmes actuels des Classes moyennes ont, de la sorte, pu obtenir un certain nombre de renseignements indispensables. C'est la raison pour laquelle l'exposé du Ministre est reproduit en détail ci-après,

(1) Composition de la Commission:

Président: M. Saint-Remy.

A. - Membres: MM. Charpentier, Goeman, Hermans, Peeters, Saint-Remy, Tanghe, Vandebroeck, Van Homme, Wijnen, MM. Bock, Roeykens, Bontet, Collart (Marcel), Cudell, Demets, Mathys, MM. Boeykens, Evrard, Gillet, [cune homme, M'H' M., Mabilie-Leblanc, M. Mauchysens.

B. - Suppléants: Mme Cruebeckx-Ori], MM. Dcvilers, Fondec, Gribomont, Lncp/s, MM. Brich/C, Gruscln, Ltimers, Vnn Hoorick, MAL, D'iacsclcr, Lerottge, Sprockcls, M. Ley.",

Voir:

4-XIII (1965-jg66):

- N° 1: Budget.

De tijdens de algemene bespreking verstrekte bijkorten de gegevens worden hierna onder verschillende rubrieken bondig samengevat.

Tenslotte worden daaraan enkele statistieken toegevoegd.

### 1. Inleidende uiteenzetting van de Minister van Middenstand.

#### Al OT/wang en evolutie van de bewoerz.

De middenstandsbegroting waarop een krediet van 477 511 000 F wordt uitgetrokken is nog steeds gering ten opzichte van de gehele staatsbegroting.

Dat de middelen om een middenstandsbeleid te voeren echter bestendig zijn toegenomen blijkt voldoende uit de hierna geciteerde cijfers die (in duizendtallen) de evolutie weergeven:

|                        |     |         |
|------------------------|-----|---------|
| 1954                   | ... | 63764   |
| 1960                   | ... | 215331  |
| 1961                   | ... | 211 484 |
| 1962                   | ... | 292 601 |
| 1963                   | ... | 365 087 |
| 1964                   | ... | 371 292 |
| 1965 (begroting)       | ... | 451 731 |
| 1966 (begroting 1 ...) | ... | 477 511 |

Hieruit blijkt dat de huidige begroting gestegen is met 6 % t.o.v. de aangepaste begroting van 1965.

Voorts geven deze begrotingscijfers nog lang geen idee van de totale inspanning die de Staat zich getroost ten bate van de zelfstandigen. De rijkssteunlagen in de sector van het sociaal statuut voor de zelfstandigen zijn immers zeer aanzienlijk.

~ In de sector *leindcrbijsiege* stegen de staatsteunlagen van 105 miljoen in 1956 tot 130 miljoen in 1965. De bijkredieten voor 1965 voorzien daarenboven in een verhoging van 245 miljoen ten einde het deficit van het regime te kunnen opslorpen.

Voor 1966 wordt het krediet bovendien nog vermeerderd met 115 miljoen omdat de Staat *Y* voor zijn rekening neemt van de kosten die voortvloeien uit de verhoging van 535 F tot 1 000 F van de bijslag voor het 3<sup>e</sup> kind. (De overige 31 worden gefinancierd door een verhoging van de bijdragen met 14 %)

~ De staatstussenkomst in de *pcnsioensector* steeg van 750 miljoen in 1956 tot 1 616 miljoen in 1965.

Die rijkssteunlagen zullen in 1966 nog 111 tot 300 miljoen. en vanaf 1967 met 500 miljoen opgevoerd worden om de stijgende kosten te bestrijden die voortvloeien uit de verhoging van het pensioenbedrag tot 30 000 F enerzijds en uit de verhoging van het plafond der toegelaten bestansmiddelen tot 18 000 F anderzijds.

~ Voor de sector *ziektcoerzckcrins*; voor zelfstandigen werd in 1965 door de Staat een toelage uitgetrokken van 194 miljoen (tegenover 758,9 miljoen bedrag). Voor 1966 is een staatsteunlage van 671,3 miljoen uitgetrokken.

Wanneer men de verscheidene staatsteunlagen samen telt komt men in 1966 tot een globale som van meer dan 3 miljard voor het sociaal statuut der zelfstandigen.

Les informations supplémentaires fournies au cours de la discussion générale ont ensuite été résumées brièvement sous diverses rubriques.

Enfin, quelques statistiques ont encore été ajoutées.

### I. Exposé liminaire du Ministre des Classes moyennes.

#### A. Importance et évolution du budget.

Le budget des Classes moyennes, dont les crédits s'élèvent à 477 511 000 F, est encore modique au regard de l'ensemble du budget de l'Etat.

L'augmentation constante des moyens financiers indispensables pour mener une politique de classes moyennes ressort néanmoins à la suite de l'analyse des chiffres suivants (en milliers de francs), qui traduisent l'évolution de ce budget:

|               |     |         |
|---------------|-----|---------|
| 1954          | ... | 63764   |
| 1960          | ... | 215331  |
| 1961          | ... | 211 484 |
| 1962          | ... | 292 601 |
| 1963          | ... | 365 087 |
| 1964          | ... | 371 292 |
| 1965 (budget) | ... | 151 731 |
| 1966 (budget) | ... | 477 511 |

Ces chiffres montrent que l'accroissement du budget actuel est de 6 % par rapport au budget ajusté de 1965.

Ces chiffres budgétaires sont, par ailleurs, loin d'illustrer l'effort total de l'Etat en faveur des travailleurs indépendants. Dans le secteur du statut social des travailleurs indépendants, les subventions de l'Etat sont, en effet, fort considérables.

- Dans le secteur des *allocations familiales*, les subventions de l'Etat ont été portées de 105 millions, en 1956, à 430 millions, en 1965. Les crédits supplémentaires pour 1965 prévoient, en outre, une augmentation de 245 millions, destinée à résorber le déficit du régime.

Pour 1966, le crédit est encore majoré de 115 millions, l'Etat prenant en charge un tiers des dépenses résultant de l'augmentation de 535 à 1 000 F de l'allocation pour le 3<sup>e</sup> enfant. (Les deux autres tiers sont financés par une majoration des cotisations de l'ordre de 14 %.)

~ L'intervention de l'Etat dans le secteur des pensions est passée de 750 millions, en 1956, à 1 646 millions en 1965.

Les subventions de l'Etat seront encore augmentées de 300 millions en 1966, et de 500 millions, en 1967, afin de faire face à l'accroissement des dépenses résultant, d'une part, de la majoration du taux de la pension à 30 000 F, et, d'autre part, du relèvement à 18 000 F du plafond des ressources admissibles.

-- Pour le secteur de *l'assurance maladie-invalidité* des travailleurs indépendants, la subvention de l'Etat s'est élevée à 494 millions en 1965 (contre 758,9 millions pour les cotisations); celle qui est prévue pour 1966 atteint 671,3 millions.

Si l'on additionne les diverses subventions de l'Etat, la somme totale destinée au statut social des travailleurs indépendants s'élève, en 1966, à plus de 3 milliards.

## B) Analyse in enkele belangrijke begrotingsposten.

1) Krediet en de middelen (Wet van 24 mei 1959) — Artikel 31.01.

a) Om de werking van het waarborgfonds in 1966 mogelijk te maken werd een krediet van 1 800 000 F uitgetrokken.

Onderstaande cijfers hanteren een duidelijk beeld op van de werking van het Waarborgfonds:

— In 1965:

Aantal dossiers: 4314.  
Bedrag der betaalde kredieten: 1.256 miljard.  
Tussenkost van het fonds: 470,7 miljoen.

- Sedert de oprichting:

Aantal dossiers: 28 692.  
Bedrag der kredieten: 8,640 miljard.  
Tussenkost van het rijksfonds: 3,674 miljard.

De verbintenissen van het fonds beliepen einde 1965: 1,914 miljard en de activa bedroegen 65880 000 F met inachtneming van een tussenkost van 12 miljoen in de geleden verliezen en van 87 160 F terugvordering van tussenkosten in de geleden verliezen.

b) Voor het verlenen van rentetoeleage is voor 1966 op hetzelfde artikel een krediet van 12 miljoen uitgetrokken.

Het aantal dossiers die hiervoor in aanmerking komen steeg voor de periode van 1960 tot 1963 van 3 795 tot 7314 en het bedrag van het gesubsidieerd krediet van 1,488 miljard tot 3,145 miljard.

In 1964 slook het aantal dossiers tot 40 en het kredietbedrag tot 35,104 miljoen (Strijd tegen « oververhitting»). Vanaf het 2<sup>e</sup> kwartaal 1965 werden opnieuw rentetoeleagen verleend.

Spijt een aantal beperkingen: (a) uitsluiting van onroerende investeringen in het algemeen of van om te even welke investeringen in de distributiesector; b) beperking van de duur tot 3 jaar; c) begrenzing van de kredieten van 100 000 F minimum tot 2500 000 F maximum; d) interestvermindering van max. 2 % kwamen in 1965 toch nog 105 dossiers in aanmerking voor een lening van gesubsidieerd krediet ten belope van ± 342 miljoen.

Volgens de Minister is het ogenblik evenwel aangebroken om deze richtlijnen (15 maart 1965) te herzien en zouden voortaan ook in aanmerking moeten komen voor rentetoeleagen, de leningen die betrekking hebben op:

- Onroerende investeringen in de productiesector;
- Investeren in zwaar outillage en materiaal in de distributiesector, en eventueel ook verbouwingen in die sector.

Voorts wordt er ook aan gedacht de rentevoet te verlagen met 3 %, en de duur van de gunstmelaten te verlengen voor investeringen in re conversie, - of ontwikkelingsgebieden.

Daarom is er nog in studie.

2) Het Economisch, Sociaal Instituut voor de Middelen — Artikel 41.02.

-- Dank zij de wet van 2 april 1965 waarbij het Economisch en Sociaal Instituut voor de Middelen (wet van

## B. Analyse de quelques postes budgétaires importants.

1, Crédit aux classes moyennes (loi du 24 mai 1959) : Article 31.01.

a) Un crédit de 1 800 000 F a été prévu pour permettre le fonctionnement du Fonds de Garantie en 1966.

Les chiffres ci-dessous reflètent clairement l'activité du Fonds de Garantie:

~ en 1965:

Nombre de dossiers: 4 314.  
Montant des crédits liquidés: 1,256 milliard.  
Intervention du Fonds: 470,7 millions,

- depuis sa création:

Nombre de dossiers: 28 692.  
Montant des crédits: 8,640 milliards.  
Intervention du Fonds: 3,674 milliards.

Les engagements du Fonds s'élevaient à 1,914 milliard à la fin de l'année 1965, et l'actif atteignait 65880 000 F, compte tenu d'une intervention de 12 millions dans les pertes subies et d'une récupération de 87 160 F sur les interventions dans les pertes subies.

b) Un crédit de 12 millions figure au même article du budget de 1966 pour l'octroi d'une subvention-intérêt réduite.

Pendant la période de 1960 à 1963, le nombre de dossiers susceptibles d'être pris en considération a augmenté de 3795 à 7314, tandis que le montant des crédits subventionnés passait de 1,488 milliard à 3,145 milliards.

En 1964, le nombre de dossiers a été ramené à 40, et le montant des crédits à 35,104 millions (Lutte contre la « surchauffe »). A partir du deuxième trimestre de 1965, des subventions-intérêt ont à nouveau été accordées.

Nonobstant un certain nombre de restrictions: (a) exclusion des investissements immobiliers ou de n'importe quel investissement dans le secteur de la distribution; b) limitation de la durée à 3 ans; c) limitation des crédits de 100 000 F au minimum à 2500 000 F au maximum; d) réduction du taux d'intérêt de 2 % au maximum), 705 dossiers ont encore pu être pris en considération en 1965 pour un prêt de crédit subventionné de l'ordre de ± 342 millions.

Le Ministre estime cependant qu'il est temps, aujourd'hui, de réviser ces directives (15 mars 1965) et de prendre également en considération, pour l'octroi de subventions-intérêts, les prêts se rapportant à:

- ~ des investissements dans le secteur de la production;
- des investissements portant sur l'outillage et le matériel du secteur de la distribution, et, éventuellement, les investissements dans ce secteur.

D'autre part, il est également question de diminuer de 3 %, le taux d'intérêt et de prolonger la durée de la mesure de faveur au profit des investissements dans des régions de reconversion ou de développement.

Cette question est cependant encore à l'étude.

2) Institut Économique et Social des Classes Moyennes — Article 41.02,

Grâce à la loi du 2 avril 1965 portant fusion de l'Institut économique et social des classes moyennes (loi

2 december 1938) en het Centrum voor de Economische Expansie der K. M. O. (koninklijk besluit van 7 december 1960) worden samengesmolten, heeft het instituut onder zijn nieuwe gedaante veel aan betekenis en mogelijkheden gewonnen.

~ Een enkele instelling houdt zich thans bezig én met studie én met actie ten gunste van de middenstand. Alle middenstandssectorcn worden er nu meer dan in het verleden bij betrokken. Naast de studie en het wetenschappelijk onderzoek van de problemen wordt nu ook meer dan ooit aandacht geschonken aan de bevordering en hulpverlening aan de professionele en interprofessionele organisaties en aan de ondernemingen zelf.

De middenstand is meer dan voorheen, bij de leiding - de Raad van beheer - betrokken.

Ook de organisatiestructuur met vijf afdelingen - administratie, algemene studies, wetenschappelijk onderzoek, voorlichting, technische en technologische bijstand - is merkkelijk verbeterd.

- In verband met werking van het instituut wijst de Minister op twee belangrijke initiatieven :

Vooreerst het uitwerken van een « *middenstandsnota* », een soort algemeen verslag over de toestand en de problemen van de middenstand in het land, wat wij sedert de publicatie in het rapport van Professor Collin in 1937 hebben moeten missen.

Het ontbreken van betrouwbare cijfers, gegevens en ander documentatiemateriaal en de verspreiding van de bestaande statistieken bemoeilijken ten eerste het op touw zetten en het doorvoeren van een op de realiteit afgestemd middenstandsbeleid in diverse sectoren.

Deze middenstandsnota wil een soort « *Middenstands-encyclopedie* » worden, die op wetenschappelijk-objectieve wijze zal uiteenzetten : de historiek van de middenstand en de K. M. O., de huidige plaats van beide in de maatschappij en het bedrijfsleven, de organisatie op het particuliere en het officiële vlak, de problemen en eisen, een poging tot prognosestudie. Het instituut hoopt daarmede voor de zomer 1966 klaar te komen.

De activiteit van de *bedrijfsconsulenten* in de sector « *bedrijfsadvies* » is al even belangrijk voor de middenstand. Deze behelst geschreven en gesproken informatie, inrichting van seminaries en het verstrekken van individuele adviezen.

Aan een anderz oek is onderworpen de vraag of die consulenten ook zullen betrokken worden bij het onderzoek naar aanvragen tot het bekomen van verminderde interestvoet.

### 3) De Hoge Raad van de Middenstand en de Kemeis : *l'an Ambachten en Neringen* - Artikel 41.02.

De toelagen aan deze instellingen bedragen 13,2 miljoen voor 1966.

Zoals men weet heeft de wet van 6 maart 1964 de structuur van de Hoge Raad gewijzigd door in de opneming van de vertegenwoordigers van de vrije beroepen te voorzien. Anderz ijd werden ook wijzigingen gebracht aan het toepassingsgebied en de erkenningsvoorwaarden voor de beroepsverenigingen.

De toepassing van die nieuwe regels heeft moeilijkheden teweeggebracht die de samenstelling van de Nationale Professionele en de Nationale Interprofessionele Raaden hebben vermaagd.

Deze moeilijkheden zijn thans echter zo goed als overwonnen, zodat de nieuwe wet ten volle zal kunnen worden uitgevoerd.

du 2 décembre 1938) et du Centre pour l'expansion économique des petites et moyennes entreprises (arrêté royal du 7 décembre 1960), l'importance et les possibilités de l'institut, dans sa forme nouvelle, se sont grandement accrues.

- L'étude et l'action en faveur des classes moyennes sont maintenant jumelées au sein d'une seule institution. Tous les secteurs des classes moyennes y sont actuellement intéressés plus que par le passé. Outre l'examen et l'étude scientifique des problèmes, la promotion et l'assistance aux organisations professionnelles et interprofessionnelles, ainsi qu'aux entreprises elles-mêmes, font l'objet d'une attention croissante.

Les classes moyennes sont à présent mieux que jamais associées à la direction, c'est-à-dire au conseil d'administration.

Une réelle amélioration a également été apportée à la structure de l'organisation, laquelle comporte cinq divisions : administration, études générales, recherche scientifique, information, assistance technique et technologique.

- En ce qui concerne le fonctionnement de l'institut, le Ministre souligne deux initiatives importantes :

Tout d'abord, l'élaboration d'une « *note des classes moyennes* », qui constitue une sorte de rapport général sur les problèmes des classes moyennes dans notre pays; nous n'avons plus eu pareille publication depuis le rapport du professeur Collin en 1937.

En l'absence de chiffres, de données et d'éléments de documentation dignes de foi, et devant l'éparpillement des renseignements d'ordre statistique, il est fort difficile d'élaborer et de poursuivre dans les divers secteurs une politique de classes moyennes axée sur les réalités.

Cette note des classes moyennes tend à devenir une sorte « *d'encyclopedie des classes moyennes* », destinée à exposer d'une façon scientifique et objective l'historique des classes moyennes et des P. M. E., leurs places respectives dans la société et l'économie d'aujourd'hui, l'organisation sur le plan public et privé, les problèmes et les revendications, un essai d'étude des pronostics. L'institut espère terminer cette étude au cours de l'été 1966.

L'activité des conseillers d'entreprises dans le domaine de l'information des entreprises est également très importante pour les classes moyennes. Elle englobe l'information écrite et verbale, l'organisation de séminaires, ainsi que les conseils fournis à titre individuel.

La question de savoir si ces conseillers pourront intervenir également dans l'instruction des dossiers de demande de prêts à intérêt réduit est actuellement à l'étude.

### 3) Conseil supérieur des classes moyennes et Chambres des métiers et négoce - Article 41.02.

Les subventions octroyées à ces institutions s'élèvent à 132 millions pour 1966.

Nul n'ignore que la loi du 6 mars 1964 a modifié la structure du conseil supérieur, en y admettant des représentants des professions libérales. D'autre part, sont intervenues des modifications quant au champ d'application et aux conditions d'agrément des associations professionnelles.

L'application de ces règles nouvelles a créé des difficultés qui ont retardé la composition de la chambre nationale professionnelle et de la chambre nationale interprofessionnelle des classes moyennes.

Toutefois, ces difficultés sont pour ainsi dire surmontées à l'heure actuelle, de sorte qu'avant peu, la nouvelle loi pourra sortir pleinement ses effets.

4) De beroepsopleiding op basis van de middenstand - Artikel 4401.

De toelagen voor deze sector (220 miljoen) zijn met 26 miljoen gestegen tenover deze van 1965.

Het aantal leercontracten vertoont een zeker stabilisatie:  
9951 in 1959, 7901 in 1960, 9143 in 1961, 8334 in 1962,  
8636 in 1963, 8460 in 1964, 6191 per einde oktober 1965,

De belangstelling voor de leergangen in beroepsopleiding neemt echter steeds toe. Voor deze « aanvullingsleergangen » die bedoeld zijn om de vorming in werk huis of magazijn te vervullen, worden slechts toelagen verleend op voorwaarde dat er geen dubbel gebruik uitmaken met leergangen die reeds ingericht of gesubsidieerd worden door het Ministerie van Nationale Opvoeding, en voor zover het leerplan overeenkomt met het programma vastgesteld door de Minister van Middenstand (akkoord gesloten tussen Nationale Opvoeding en Middenstand op 1 september 1963).

De cursussen van algemene vorming worden ook steeds talrijker en ernstiger gevolgd, hoewel voor die cursussen niet veel uitbreiding meer te verwachten valt.

Een en ander maakte de verhoging van de toelagen noodzakelijk.

Het inrichten van de specifieke beroepsleergangen brengt evenwel meer moeilijkheden met zich : onmogelijkheid om deze leergangen op veel plaatsen in te richten, het tekort aan leraars, de uitrusting ...

In verband met de patroonsvorming staan we ook voor een zekere stabilisatie, te oordelen naar het aantal geslaagden voor de examens van 1959 tot 1964: 131, 272, 392, 427, 531, 561.

De lichte toeneming is vooral te danken aan het feit dat de idee van de « open centra » - die om vele redenen ruimer gepropageerd moet worden - aanvankelijk meer succes heeft gekend in het noorden dan in het zuiden van het land.

In de sector « vervolmaking » staan we ook voor een groeiende belangstelling: globaal steeg het aantal lezingen, studiedagen, tentoonstellingen en seminaries van 532 in 1960 tot 772 in 1965.

Op hetzelfde artikel van de begroting is er 6 miljoen uitgetrokken voor vergoeding voor sociale promotie.

Het lijkt onvoldoende bekend te zijn dat de wet van 1 juli 1963 en de koninklijke besluiten van 16 juni 1964 en 1 juli 1965 ook toepasselijk zijn op de jonge zelfstandigen en helpers: die wet geeft recht op:

1°) een toelage van 30 F per uur (maximum 900 F per jaar) voor jongeren van 16 tot 25 jaar, indien het cursussen betreft over:

- sociale wetgeving;
- sociaal, economisch, staatsburgerlijk leven;
- persoonlijke vorming;

2°) een toelage van 800 F per jaar (maximum 1000 F) voor zelfstandigen en helpers (ongeacht de leeftijd) die met succes de volledige cyclus van bepaalde avond- en zondasleergangen gevolgd hebben.

Komen in aanmerking :

- technische en beroepsleergangen;
- patronaatsleergangen in ambachten en neringen;
- beroepsleergangen voor leerjongens die eeuwenoud overgedragen welke de kinderbijslag uitmaken.

4) Formation professionnelle des classes moyennes. Article 4401,

Par rapport à l'année 1965, les subventions en faveur de ce secteur (220 millions) ont augmenté de 26 millions.

Le nombre des contrats d'apprentissage a tendance à se stabiliser; 9951 en 1959; 7901 en 1960; 9143 en 1961; 8334 en 1962; 8636 en 1963; 8460 en 1964; 6191 à la fin du mois d'octobre 1965.

Toutefois, l'intérêt que suscitent les cours de formation professionnelle ne fait que croître. Ces « cours complémentaires », destinés à parfaire la formation reçue dans les ateliers et les magasins, ne sont subventionnés qu'à la condition de ne pas faire double emploi avec des cours organisés ou subventionnés par le Ministère de l'Education nationale, pour autant que le programme soit conforme au programme établi par le Ministère des Classes Moyennes (protocole d'accord du 1 septembre 1963 entre les Ministères de l'Education nationale et des Classes moyennes),

Les cours de formation générale sont suivis activement par un nombre de plus en plus grand d'élèves, bien qu'il ne faille plus s'attendre à une forte extension de ces cours.

Il s'ensuit qu'une augmentation des subventions se révèle indispensable,

L'organisation des cours spécifiquement professionnels pose davantage de problèmes : impossibilité d'organiser cet enseignement en de nombreux endroits, manque de professeurs, d'équipement. ...

La formation patronale se caractérise également par une certaine stabilisation, à en juger par le nombre de ceux qui ont réussi l'examen de 1959 à 1964: 131, 272, 392, 427, 531 et 561.

La légère progression enregistrée dans ce domaine est surtout attribuable au fait que la conception des « centres ouverts » - qui, pour de nombreuses raisons, mérite d'être diffusée plus largement - a recueilli initialement plus de succès dans le nord que dans le sud du pays.

Par ailleurs, l'intérêt que suscite le secteur « perfectionnement » va toujours croissant; le nombre total des conférences, journées d'étude, expositions et séminaires est passé de 532 en 1960, à 772 en 1965.

Au même article du budget, un montant de 6 millions est prévu à titre d'indemnité pour promotion sociale.

Apparemment, on semble ignorer quelque peu que la loi du 1er juillet 1963 ainsi que les arrêtés royaux des 16 juin 1964 et 1er juillet 1965 sont également applicables aux jeunes travailleurs indépendants et aux aidants. Cette loi accorde:

1°) une subvention de 30 F par heure (avec un maximum de 900 F par an) aux jeunes âgés de 16 à 25 ans, pour autant qu'il s'agisse de cours:

- de législation sociale;
- d'organisation sociale, économique ou politique;
- de formation individuelle;

2°) une subvention de 800 F par an (avec un maximum de 4 000 F), aux travailleurs indépendants et aux aidants (quel que soit leur âge) qui ont suivi avec succès un cycle complet de certains cours du soir et du dimanche,

Pour l'octroi de cette subvention entrent en ligne de compte :

- les cours techniques et professionnels;
- les cours de formation patronale dans les métiers et négoce;
- les cours professionnels pour apprentis qui bénéficient d'une rémunération excluant les allocations familiales,

Dat de betrokkenen onvoldoende ingelicht zijn moe-  
hlijken uit volgcnde gegevens:

In 1965 waren er slechts 270 aanvragen tot het hckomen  
van de vergoeding waarvan sprake sub 1" (voor 80 500 F)  
en voor de vergoeding onder 2° hierboven waren er slechts  
**NO** aanvragen (voor 819 785 F).

Met het krediet van 6 miljoen dat voor 1966 werd uit-  
getrokken worden dus heel wat mogelijkheden geopend die  
nog niet werden benut,

— Artikel 44.01 voorziet insgelijks in een toelage van 2  
miljoen voor het opleidingsprogramma voor de kleine en  
middelgrote ondernemingen in het raam van het Ontwikke-  
lingsprogramma van de Zuiderkempen. In vergelijking met  
1964 en 1965 is dat 1 miljoen minder: immers die kredieten  
werden nooit volledig aangesproken.

In 1965 hebben die kredieten o.m. gediend voor het  
inrichten gedurende het 1° semester van vervolmakingspro-  
gramma's voor 8 verschillende beroepen met in totaal ± 50  
zittingen in verschillende lokaliteiten. Een gelijkaardig pro-  
gramma werd ook in het 2° semester hernomen.

Ook werden directe contacten belegd met tal van bedrij-  
ven, werden informatieprogramma's voor ondernemings-  
hoofden op touw gezet en bedrijfseconomische enquêtes  
gedaan.

De programma's worden ontworpen door het technisch  
comité, in samenwerking met het plaatselijk adviescomité. e  
Voor de uitvoering staat het gewestelijk comité voor be-  
roepsopleiding van Turnhout in. Al d'ezze initiatieven hebben  
daadwerkelijk bijgedragen tot de bedrijfseconomische be-  
wustwording del' K. M. O. in bedoeld belangrijk ontwikke-  
lingsgebied.

### C) Enkele actuele problemen inzake het middenstandsbeleid,

#### I) Vestigingswet,

In verband met de toepassing van de wet van 24 decem-  
ber 1958, gewijzigd bij de wet van 8 juli 1964 kunnen  
«*ocrlieturgnd*» *f*aststelingen tvorden gemaakt:

~ Er zijn reeds 16 beroepen gereguleerd, en alweer  
zijn er drie aanvragen in het laatste stadium in behandeling  
(photografen, marmer-bewerkers, handelaars-detaillanten in  
vaste brandstoffen).

- De reglementering van het haarkappersberoep geeft  
aanleiding tot moeilijkheden. De organisaties van de haar-  
kappersbedrijven geven zich hier trouwens rckuschap van.  
El' worden eerstdaags voorstellen tot inkrimping van de  
staqperiode verwacht. Er dient in elk geval een oplossing te  
worden gevonden,

- Het aantal vestigingsattesten afgeleverd in de gere-  
glementeerde beroepen stijgt voortdurend :

880 tussen 1 januari 1959 en 31 december 1964.  
1016 alleen in het jaar 1965.

- De beroepsopleiding wordt meer gevolgd in de gere-  
glementeerde sector en ook het technisch onderwijs doet  
ren inspanning om de programma's aan te passen aan de  
vereisten van de vestigingsbesluiten.

Er zijn echter ook moeilijkheden in verband met de roe-  
passing van de wet:

- De bepaling van de te reglementeren beroepen kan  
vrij moeilijk zijn en mag een normale evolutie van de am-

Le manque d'information des intéressés ressort des  
chiffres suivants:

En 1965, l'indemnité prévue au 1° ci-dessus n'a fait  
l'objet que de 270 demandes (pour un montant de 80 500 F)  
et celle prévue au 2° ci-dessus que de 730 demandes (pour  
un montant de 819 785 F).

Le crédit de 6 millions prévu à ce poste pour 1966 ouvre  
clonc de nombreuses possibilités, inexploitées jusqu'à ce jour.

— L'article 44.01 prévoit également une subvention de  
2 millions en faveur du programme de formation pour les  
petites et moyennes entreprises, dans le cadre du pro-  
gramme de développement du Sud de la Campine. Par  
rapport à 1964 et 1965, ce montant a été diminué de  
1 million, les crédits disponibles n'ayant jamais été épuisés.

En 1965, ces crédits ont servi notamment à organiser,  
durant le premier semestre, des cours de perfectionnement  
pour 8 professions différentes, ce qui représente un total  
de 50 sessions environ dans plusieurs localités. Ces cours  
ont été renouvelés durant le second semestre.

En outre, des contacts directs ont été pris avec de nom-  
breuses entreprises, des programmes d'information destinés  
aux chefs d'entreprise ont été mis au point et des enquêtes  
dans le domaine de l'économie d'entreprise ont été effec-  
tuées.

Les programmes sont élaborés par le comité technique,  
en collaboration avec le comité consultatif local, et exécutés  
par le comité régional de formation professionnelle de Turn-  
hout. Toutes ces initiatives ont contribué, de manière effec-  
tive, à la prise de conscience par les petites et moyennes  
entreprises de leur importance économique dans cette région  
de développement.

### C) Quelques problèmes d'actualité en matière de politique des classes moyennes,

#### 1) Loi d'accès à la profession.

L'application de la loi du 24 décembre 1958, modifiée par  
la loi du 8 juillet 1964, autorise effectivement quelques  
constatations réconfortantes:

~ 16 professions ont déjà été réglementées et trois nou-  
velles requêtes font actuellement l'objet d'un examen au  
dernier stade (photographes, marbriers, négociants-détail-  
lants en combustibles solides);

~ La réglementation de la profession de coiffeur donne  
lieu à des difficultés. Les organisations professionnelles de  
coiffeurs s'en rendent d'ailleurs compte. Des propositions  
tendant à réduire la durée du stage sont attendues d'un  
jour à l'autre. Il convient en tout cas de trouver une solu-  
tion.

— le nombre d'attestations d'accès aux professions régle-  
mentées augmente constamment:

1150 entre le 1<sup>er</sup> janvier 1959 et le 31 décembre 1964;  
1 016 pour la seule année 1965;

~ la formation professionnelle est meilleure dans le sec-  
teur réglementé, et l'enseignement technique s'efforce égale-  
ment d'adapter ses programmes aux conditions d'accès à la  
profession, telles qu'elles figurent dans les arrêtés sur la  
matière.

Néanmoins, l'application de la loi a fait naître aussi  
certaines difficultés:

~ La détermination des professions à réglementer est  
parfois assez malaisée et ne peut entraver l'évolution nor-

bacht en handel niet vermidlereu (gemengde bedrijven in de distributiesector ).

~ De richtlijnen van de E. E. G. hebben het steeds over «activiteiten» terwijl de vestigingswet met «beroepen» niet hetzelfde bedoelt.

~ Het onderscheid maken tussen K, M, O, en andere ambachts-, handels-, en nijverheidsondernemingen is niet altijd eenvoudig.

In een grote onderneming kan elke gereglementeerde activiteit vrij uitgeoefend worden zelfs indien er in die betrokken afdeling meer dan één persoon tewerkgesteld is (b.v. afdeling optiek in een grootwarenhuis).

— De in de wet voorgeschreven procedure blijft zwaar. Men kan geen vestigingsbesluit wijzigen, om het te verbeteren op grond van de ervaring, zonder opnieuw alle voorziene stadia te doorlopen.

Het feit dat alleen de beroepsverenigingen initiatiefrecht hebben, heeft tot gevolg dat de uitvoerende macht enigszins aan banden ligt. Daar waar de ene vereniging dynamisch is, komt de andere eerder traag op dreef. Van een samenhangend beleid kan er dus moeilijk sprake zijn.

In verband met de distributiesector wordt de vraag gesteld of men geen algemeen vestigingsbesluit moet uitvaardigen waarbij in de toekomst van alle handelaars een minimum van kennis inzake bedrijfsbeheer wordt vereist.

- Ook in verband met de op te leggen vestigingsvoorwaarden rijzen er moeilijkheden: niet altijd is het mogelijk in het bestaande onderwijsnet de nodige bekwaamheden te verwerven: de vereisten inzake stageuur zijn verschillend van beroep tot beroep of moeilijk te vervullen omdat in bepaalde beroepen de mogelijkheden ervoor niet voorhanden zijn (dr. verbreking door de Raad van State van het besluit i.v.m. het beroep van fotograaf); de voorwaarden inzake technische uitrusting van de onderneming zijn soms onmogelijk toe te passen in de praktijk: is het wel noodzakelijk dat alle voorwaarden in hoofdte van een enkele persoon vervuld worden?; mag men een ondernemingshoofd die zelf in regel is niet de vestigingseisen toelaten een onbeperkt aantal filialen te stichten geleid door onbekwame «zaakvoerders»?; enz.

## 2) De wekelijkse rustdag.

Ook de toepassing van de wet van 22 juni 1960 levert wel eens moeilijkheden op.

Zo bepaalt artikel 6, § 6, dat de minister vooraf heeft advies moet inwinnen van alle bij de sector het roken beroepsverenigingen... die hij soms moeilijk allemaal kan kermen. Een wijziging van de wet is hier dus geboden teneinde in de toekomst verbreking van getroffen besluiten te voorkomen.

De Hoge Raad van de Middenstand heeft, in verband met een eventuele herziening van de wet geadviseerd:

- dat een veralgemening van de wekelijkse rustdag mogelijk is (nu zijn er 13 sectoren hij hetrokken);

~ dat de keuzemogelijkheden van de rustdag best zouden beperkt worden tot drie:

van zondag 5 u. tot maandag 5 u.;

van zondag 13 u. tot maandag 13 u.;

van maandag 5 u. tot dinsdag 5 u.

male de l'artisanat et du commerce (entreprises mixtes du secteur de la distribution);

~ Les directives de la C. E. E. parlent toujours d'«activités», alors que la loi d'accès à la profession n'accorde pas la même signification à «professions».

~ Il n'est pas toujours aisé d'établir une distinction entre les P. M. E. et les autres entreprises de l'artisanat, du commerce et de l'industrie.

Dans une grande entreprise toute activité réglementée peut être exercée librement, même si plusieurs personnes sont occupées dans le rayon en question (par exemple, le rayon d'optique dans un grand magasin),

- La procédure prévue par la loi est lourde. Aucun arrêté d'accès à la profession ne peut être modifié, pour l'améliorer à la lumière de l'expérience, sans passer à nouveau par tous les stades prévus.

Comme les groupements professionnels sont seuls à posséder le droit d'initiative, le Pouvoir Exécutif est en quelque sorte paralysé alors que certains groupements se montrent fort dynamiques, d'autres font preuve d'inertie; il ne peut, dès lors, que difficilement être question d'une politique coordonnée en la matière.

Au sujet du secteur de la distribution, il a été demandé s'il ne convenait pas de prendre un arrêté général d'accès à la profession, lequel exigerait de tous les commerçants un minimum de connaissances en matière de gestion des entreprises,

- Des difficultés surgissent également quant aux conditions d'accès à imposer: en effet, l'actuel réseau d'enseignants ne permet pas toujours d'acquérir les capacités requises; en matière de durée du stage, les conditions diffèrent d'une profession à l'autre ou sont difficiles à remplir, étant donné que, dans certaines professions, les possibilités requises ont cet effet (cf. annulation par le Conseil d'Etat de l'arrêté relatif à la profession de photographe); les conditions en matière d'équipement technique des entreprises sont parfois impossibles à remplir; dans la pratique: est-il bien nécessaire que toutes les conditions soient remplies dans le chef d'une seule personne?; un chef d'entreprise qui satisfait lui-même aux conditions d'accès, doit-il, pour cette raison, être autorisé à fonder un nombre illimité de filiales dirigées par des «gérants» incapables? etc.

## 2) Le repos hebdomadaire.

L'application de la loi du 22 juill 1960 suscite parfois des difficultés également.

L'article 6, § 6, prévoit par exemple que le Ministre prend au préalable l'avis de tous les groupements professionnels du secteur intéressé, mais il lui est parfois difficile de les connaître tous. Une modification de la loi est donc nécessaire pour empêcher à l'avenir l'annulation des arrêtés intervenus,

En prévision d'une révision éventuelle de la loi, le Conseil supérieur des classes moyennes a émis l'avis:

~ que la généralisation du repos hebdomadaire est possible (à l'heure actuelle, celui-ci intéresse 13 secteurs);

~ que les possibilités en matière de choix du repos hebdomadaire soient limitées à trois:

du dimanche 5 h. jusqu'au lundi à 5 h.;

du dimanche à 13 h. jusqu'au lundi à 13 h.;

du lundi à 5 h. au mardi à 5 h.

Volgens de Hoge Raad zouden bij dit systeem en de groothandelaars en de klanten baat vinden; ook zou het de controle vergemakkelijken;

Ook de leuhandelaars zouden moeten onderworpen worden aan de wet.

- dat het aantal afwijkingen per jaar die, om reden van bijzondere en voorbijgaande omstandigheden worden toegestaan door de gemeentelijke overheid beperkt zouden moeten worden tot 5 dagen i.p.v. 15.

- dat ook de handelaars die de zondag als rustdag kiezen dit op een bordje zouden moeten aankondigen.

De Minister vraagt zich af of de huidige procedure inzake de toepassing van de wet op de wekelijkse rustdag niet moet omgekeerd worden. Een wet houdende veralgemening van de wekelijkse rustdag zou kunnen ingevoerd worden, maar het zou de representatieve professionele organisaties steeds mogelijk zijn afwijkingen te bekomen voor de hun toevertrouwde beroepen.

### 3) Het sociaal statuut voor Zelfstandigen,

Desbetreffend verbetert de situatie van de betrokkenen, geleidelijk.

a) De perisioenen, De rekeringsverklaring voorziet in dit verband :

- 30 000 F voor de gezinnen, 20 000 F voor de weduwen en de alleenstaanden (uitbetaling aan index 123,75);

- opvoeren van de grens der toegelaten bestaansmiddelen tot 18 000 F voor de gezinnen en 12 000 F voor de weduwen en alleenstaanden,

Dit laatste punt heeft reeds zijn beslag gekregen in het koninklijk besluit van 23 december 1965.

De verhoging van het basiscensioen wordt voorzien in een wetsontwerp dat bij de Senaat aanhangig is.

Er wordt een vermeerdering van de staatspensioenen voorzien van 300 miljoen voor 1966 en van 500 miljoen vanaf 1967. Er wordt geen bijdrageverhoging van de zelfstandigen gevraagd.

De globale staatspensioenen in het regime der pensioenen voor zelfstandigen wordt aldus:

1 729 500 000 in 1966;

1 934 062 500 in 1967.

Dit telkens aan index 110.

Ter inlichting zij nog aangestipt:

- dat de commissie der invordering van 1 januari tot 30 september 1965 in totaal 120 zittingen hield en 2 439 aanvragen om vermindering van bijdrage te bekomen, onderzocht. Er bleven toen nog 2774 aanvragen te behandelen;

- dat de klachtcommissies tijdens dezelfde periode 863 zittingen hielden en 8521 beroepen behandelden. Er bleven er 8 813 te onderzoeken;

- dat de hogere beroepscommissie 266 verzoeken hield tijdens welke zij 1 366 zaken behandelde, terwijl over 987 bundels nog niet werd beslist;

Le Conseil supérieur estime que ce système serait profitable aux grossistes et aux clients et l'encourait le contrôle plus aisé;

- que les commerçants ambulants devraient également être soumis à la loi;

- que le nombre de dérogations accordées chaque année par les autorités communales, en raison de circonstances spéciales et passagères devrait être limité à 5 jours au lieu de 15;

- que les commerçants qui choisissent le dimanche comme jour de repos devraient également l'annoncer au moyen d'une pancarte.

Le Ministre se demande si la procédure actuelle en matière d'application de la loi sur le repos hebdomadaire ne doit pas être renversée. Une loi prévoyant la généralisation du repos hebdomadaire pourrait être adoptée. Mais les groupements professionnels représentatifs devraient toujours pouvoir obtenir des dérogations pour les professions dont elles s'occupent.

### 3. Le statut social des travailleurs indépendants.

Dans ce domaine, la situation des intéressés s'est progressivement améliorée.

a) Les pensions: A cet égard, la déclaration du Gouvernement prévoit;

- 30 000 F pour les ménages, 20 000 F pour les veuves et les isolés (taux réel de liquidation à l'indice 123,75);

- relèvement du plafond des ressources autorisées à 18 000 F pour les ménages et à 12 000 F pour les veuves et les isolés.

Ce dernier point a déjà été réglé par l'arrêté royal du 23 décembre 1965.

Le relèvement de la pension de base est prévu dans un projet de loi actuellement à l'examen au Sénat.

Il est prévu une augmentation de 300 millions de l'intervention de l'Etat en 1966 et de 500 millions à partir de 1967. Aucune augmentation des cotisations des travailleurs indépendants n'est demandée.

L'intervention globale de l'Etat dans le régime des pensions pour travailleurs indépendants atteint ainsi:

1 729 500 000 F en 1966;

1 934 062 500 F en 1967,

Ceci chaque fois à l'indice 110.

A titre d'information, il convient encore de signaler que;

- du 1<sup>er</sup> janvier au 30 septembre 1965, la commission des recouvrements a siégé au total 120 fois et examiné 2 439 demandes de réduction de cotisation, si l'estait encore 2 774 demandes à examiner;

- au cours de la même période, les commissions de réclamation ont siégé 863 fois et examiné 8521 appels. 8 813 restaient à examiner;

- la commission d'appel a siégé 266 fois pour examiner 1 366 affaires; en ce qui la concerne, 987 dossiers devaient encore être examinés;

— dat het aantal onderworpen zelfstandigen 664 800 bedroeg op 31 december 1965 :

|                   |            |         |
|-------------------|------------|---------|
| Wetsverzekering   | ...        | 625 000 |
| Levensverzekering | sko ntrakt | 36500   |
| Onroerend goed    | .., ..     | 3300    |
|                   |            | <hr/>   |
|                   |            | 664800  |

— dat het globaal bedrag van de bijdragen in 1965 2 346 500 000 F bedroeg en dit der staatstoclagen 1 646 400 000 F;

- dat er einde december 1965 412 000 F achterstallige bijdragen geïnd moesten worden.

- dat in 1965, 33541 eerste pensioenaanvragen werden ingediend en 6842 aanvragen om herziening.

#### b) De kinderbijslagen,

Het door de Regeringsverklaring voor 1966 beoogde objectief werd reeds bereikt dank zij het koninklijk besluit van 31 december 1965 (*Belgisch Staatsblad* van 6 januari 1966) waardoor :

- de bijslag van het 3<sup>e</sup> kind gebracht wordt van 535 F op 1 000 F;

- de bijdragen verhoogd worden met 14 % dit om 73 van de kosten van deze verhoging te kunnen financieren;

- de tussenkomst van de Schatkist van 430 miljoen gebracht wordt op 545 miljoen om de rest d.i. 1 van de kosten te kunnen dekken.

Om het evenwicht in het regime te kunnen herstellen heeft de Staat, onder vorm van bijkredieten voor 1965, het deficit van 245 miljoen voor zijn rekening genomen. Dit deficit was te wijten aan de kosten die voortvloeiden uit de nieuwe voordelen toegekend aan de kinderen van invaliden en gehandicapten.

De beide regimes van kinderbijslagen verlenen thans dezelfde voordelen zowel inzake geboortetoeelagen als wat de bijslagen aan de wezen, de gehandicapten en de kinderen van invaliden betreft. De kinderbijslagen voor het 3<sup>e</sup> en de volgende kinderen zijn evenwel nog niet gelijkwaardig. Het verschil is echter gering.

De evolutie van de kinderbijslagen voor zelfstandigen blijkt duidelijk uit de hierna verstrekte gegevens.

|                      | 1-1-1958 | 1-1-1963 | 1-1-1966 |
|----------------------|----------|----------|----------|
| 1 <sup>er</sup> kind | 150      | 170      | 182      |
| 2 <sup>e</sup> kind  | 150      | 230      | 246      |
| 3 <sup>e</sup> kind  | 270      | 500      | 1 000    |
| 4 <sup>e</sup> kind  | 380      | 750      | 1071     |
| 5 <sup>e</sup> kind  | 510      | 1 000    | 1 071    |

De Staatstussenkomst steeg van 105 miljoen in 1956 tot 545 miljoen in 1966.

#### c) De Ziekteverzekering.

Desbetreffend bevat de Heffingsverklaring niets nieuws: Daar de verzekering tegen grote risico's voor de zelfstan-

~ le nombre de travailleurs indépendants s'élevait il 664 800 au 31 décembre 1965 :

|                                |     |         |
|--------------------------------|-----|---------|
| assurance légale               | ... | 625 000 |
| contrat d'assurance sur la vie | ... | 36 500  |
| affectation d'un immeuble      | ... | 3300    |
|                                |     | <hr/>   |
|                                |     | 664800  |

~ le montant global des cotisations s'élevait en 1965 il 2346 500 000 F: celui des interventions de l'Etat à 1 646 400 000 F;

- fin décembre 1965, 412 000 F d'arriérés de cotisation devaient encore être perçus.

— en 1965, 33 541 premières demandes de pension ainsi que 6 842 demandes de l'vision ont été introduites.

#### b) Les allocations familiales.

L'objectif que la déclaration du Gouvernement envisageait pour 1966 a déjà été atteint grâce à l'arrêté royal du 31 décembre 1965 (*Moniteur Belge* du 6 janvier 1966), qui prévoit que:

- les allocations familiales pour le 3<sup>e</sup> enfant sont portées de 535 F à 1 000 F;

- les cotisations sont majorées de 14 %, afin de pouvoir financer les 73 des dépenses résultant de cette augmentation;

- l'intervention du Trésor passe de 430 millions à 545 millions, afin de pouvoir couvrir le reste, soit 1 des dépenses.

En vue de rétablir l'équilibre du régime, l'Etat a pris en charge le déficit de 245 millions, par la voie de crédits supplémentaires pour 1965. Ce déficit était dû aux dépenses provoquées par l'octroi de nouveaux avantages aux enfants des invalides et des handicapés.

Les deux régimes d'allocations familiales accordent actuellement les mêmes avantages en ce qui concerne tant les allocations de naissance que les allocations d'orphelins et les allocations aux handicapés et aux enfants des invalides. Les allocations familiales pour le 3<sup>e</sup> enfant et pour les suivants ne sont pourtant pas encore équivalentes; la différence est cependant minime.

L'évolution des allocations familiales pour travailleurs indépendants est illustrée clairement par les chiffres suivants:

|                        | 1-1-1958 | 1-1-1963 | 1-1-1966 |
|------------------------|----------|----------|----------|
| 1 <sup>er</sup> enfant | 150      | 170      | 182      |
| 2 <sup>e</sup> enfant  | 150      | 230      | 246      |
| 3 <sup>e</sup> enfant  | 270      | 500      | 1 000    |
| 4 <sup>e</sup> enfant  | 380      | 750      | 1 071    |
| 5 <sup>e</sup> enfant  | 510      | 1 000    | 1 071    |

L'intervention de l'Etat est passée de 105 millions, en 1956, à 545 millions, en 1966.

#### c) L'assurance médicale d'invalidité.

La déclaration gouvernementale ne contient rien de neuf à cet égard. Etant donné que l'assurance couvrant les

digen pas met ingang van 1 juli 1964 in werking trad, lijkt het vooralsnog voorbarig daaruit besluiten te trekken.

De bijdragen van de verzekerden - dit zijn deze waarop de pensioenwet voor zelfstandigen toepasselijk is - beliepen 758,9 miljoen in 1965, daar waar de tussenkomst van de Schatkist 194 miljoen bedroeg. In de begroting van sociale voorzorg wordt deze tussenkomst voor het dienstjaar 1966 geraamd op 671,3 miljoen.

In verband met de ziekteverzekering worden volgende belangrijke vragen gesteld;

- Op welke basis moeten de bijdragen berekend worden, forfaitair of in verhouding tot het beroepsincome? Men weet dat de bijdragen thans vastgesteld zijn op 315, 345, 375 of 405 F per trimester volgens 4 verschillende inkomstenseniveaus.

- Wanneer en hoe moet er overgegaan worden tot de eventuele in de wet voorziene uitbreiding, tot de «bijzondere zorgen» of tot de uitkeringsvergoeding?

In verband met de verdere ontwikkeling van het sociaal statuut voor de zelfstandigen herinnert de Minister aan de passus terzake in de Regeringsverklaring, en de verduidelijking welke hij in dat verband heeft verstrekt naar aanleiding van een interpellatie in de Senaat op 21 december 1965.

In afwachting echter worden maatregelen overwogen met het oog op de rationalisatie, de vereenvoudiging en de decentralisatie van de verschillende diensten die belast zijn met de praktische uitvoering van het sociaal statuut der zelfstandigen.

## II. Algemene bespreking.

### I) Het pensioen der zelfstandigen.

De gestelde vragen en de gemaakte opmerkingen kunnen als volgt worden samengevat:

- In verband met de gemengde loopbanen bestaan er onoverbrugbare moeilijkheden, om binnen een redelijke termijn een beslissing te bekomen:

- Er zou moeten voor gewaakt worden dat de aangekondigde en de reeds doorgevoerde verbeteringen aan het pensioen, onmiddellijk en zonder uitstel op de gepensioneerden worden toegepast;

- Sommige klachtencommissies, waarvan de taak lastig is dan in andere pensioenstelsels (loopbaan + hestaansmiddelen), zouden over het nodige personeel moeten beschikken [en einde de zaken vlot te kunnen afhandelen.

- Is het niet mogelijk aan de gepensioneerde zelfstandigen evengoed als aan de gewezen loontrekkenden een vakantiegeld te bezorgen.

- Zou de Rijksdienst niet kunnen afzien van de terugvordering van ten onrecht uitbetaalde pensioenen?

- Kan bij de berekening van de bestaansmiddelen geen nuldere houding worden aangenomen tegenover gepensioneerden die goederen afstaan aan hun kinderen?

«gros risques» n'est entrée en vigueur, en ce qui concerne les travailleurs indépendants qu'il, partir du 1<sup>er</sup> juillet 1961, il semble jusqu'à présent prématuré d'en tirer des conclusions.

Les cotisations des assurés - c'est-à-dire ceux auxquels s'applique la loi sur la pension des travailleurs indépendants - ont atteint 758,9 millions en 1965, alors que la contribution du Trésor s'élevait à 494 millions. Cette contribution est estimée à 671,3 millions au budget de la Prévoyance sociale pour l'exercice 1966.

Au sujet de l'assurance-maladie sont posées les questions importantes suivantes:

- Sur quelle base faut-il calculer les cotisations? Forfaitairement ou proportionnellement aux revenus professionnels? Nul n'ignore qu'actuellement les cotisations sont fixées à 315, 345, 375 ou 405 F par trimestre, ces chiffres se rapportant à 4 tranches de revenus différentes.

- Quand et comment faut-il procéder comme le prévoit la loi l'extension éventuelle aux «soins spéciaux» ou à l'assurance-indemnités?

En ce qui concerne l'évolution ultérieure du statut social des travailleurs indépendants, le Ministre se réfère à un passage que la déclaration du Gouvernement y consacrait et aux éclaircissements qu'il a fournis sur ce point à l'occasion d'une interpellation développée au Sénat le 21 décembre 1965.

Entre-temps, des mesures sont déjà envisagées en vue de la rationalisation, de la simplification et de la décentralisation des divers services chargés de l'exécution pratique du statut social des travailleurs indépendants,

## II. - Discussion générale.

### 1) Pension des travailleurs indépendants.

Les questions posées et les observations émises peuvent se résumer comme suit:

- En ce qui concerne les carrières mixtes, des difficultés insurmontables s'opposent à ce qu'une décision intervienne dans un délai raisonnable;

- Il faudrait veiller à ce que les améliorations de pensions annoncées et déjà réalisées soient appliquées immédiatement et sans délai aux pensionnés.

- Certaines commissions de réclamation, dont la tâche est plus difficile que dans les autres régimes de pension, (carrière + ressources), devraient disposer du personnel nécessaire pour pouvoir traiter rapidement les affaires,

- N'est-il pas possible d'octroyer un pécule de vacances aux travailleurs indépendants pensionnés, tout comme aux anciens salariés?

- L'office national ne pourrait-il renoncer à la récupération des pensions payées indûment?

- N'y a-t-il pas moyen, en ce qui concerne le calcul des ressources, d'adopter une attitude plus souple à l'égard des pensionnés qui ont cédé des biens à leurs enfants?

- Kunnen de resultaten van de werkzaamheden van de commissie, die belast is met het onderzoek naar de mogelijkheid om een algemeen basispensioen aan iedereen toe te kennen niet meegedeeld worden ?

~ Kan geen statistiek worden medegedeeld over de inkomsten van de zelfstandigen van 1963 of 1962 ~ waarop de pensioenbijdragen berekend worden ~ ingedeeld volgens; landbouw, handel, ambacht, vrije beroepen?

- Zou het niet beter zijn de pensioenkassen te belasten met de invordering van de bijdragen in de plaats van de R. O. P. Z. zoals het thans het geval is ?

- Kan het pensioenstelsel van de weduwen niet dringend gewijzigd worden? Dit stelsel behelst een onrechtvaardigheid ten opzichte van de weduwen inzake het toegekende bedrag, al naargelang de gemengde loopbaan van de echtgenoot en de eigen loopbaan ingeroepen wordt.

#### Antwoorden:

- De Minister belooft de gevraagde statistiek inzake bijdragebons en de verslagen van de commissie « der 33 » te verstrekken,

- Voorts acht de Minister het niet gewenst nu reeds de kwestie van het vakantiegeld aan gepensioneerd zelfstandigen te stellen, Zolang het pensioenbedrag zelf en de grens del' toegelaten bestaansmiddelen niet nog meer zijn verbeterd kan er geen sprake zijn van vakantiegeld aan de gepensioneerd zelfstandigen uit te betalen te meer daar (cf. Regeringsverklaring) de kosten van een dergelijke maatregel door een verhoogde bijdrage zouden moeten worden gedekt.

-- De Minister verklaart voorts dat hij in overleg met zijn collega's die andere pensioensectoren beheren naar afdoende middelen zoekt om uiteindelijk de termijnen voor de afhandeling van de dossiers « gemengde loopbaan » te kunnen bespoedigen,

~ De gepensioneerden zullen dank zij reeds getroffen maatregelen de nieuwe voordelen spoedig uitbetaald krijgen, Maar dan mogen naar aanleiding van de behandeling van het wetsontwerp tot verhoging van het basisbedrag aan de techniek van de wet weinig of geen wijzigingen aangebracht worden, die een omslachtige herziening van arbeidswege noodzakelijk zouden maken.

....•De klachtencommissies die aanzienlijke achterstand hadden opgelopen, zijn thans in staat om, dank zij de recrutering van nieuw personeel (o.m. typisten ...), die achterstand in te lopen.

....•Volgens de Minister is het financieel stelsel van de wet ingevolge de verhoging van de Staatstoelagen, thans gezond.

- Ten opzichte van het regime voor de weduwen dringen zich inderdaad bepaalde verbeteringen op, Sommige ervan kunnen wellicht thans aangebracht worden, in de mate waarin zij de toekenning van de belangrijke voordelen van het ontwerp voor iedereen niet te zeer vertragen.

~ De invordering der achterstallige bijdragen door de R. O. P. Z. levert gunstige resultaten op (zie supra), zodat het niet nodig lijkt de pensioenkassen met die taak te belasten.

....•Le résultat des travaux de la commission chargée d'étudier la possibilité d'octroyer une pension générale de base à chacun ne pourrait-il être communiqué?

- Ne pourrait-on publier des statistiques relatives aux revenus des travailleurs indépendants en 1963 ou en 1962, lesdits revenus - sur lesquels sont calculées les cotisations de pension - étant ventilés par secteur: agriculture, commerce, artisanat, professions libérales?

- Ne serait-il pas préférable de charger les caisses de pension du recouvrement des cotisations, en remplacement de l'O. N. P. T. L., qui s'en occupe actuellement?

-- Le régime de pension des veuves ne peut-il être: modifié d'urgence? Ledit régime contient une injustice à l'égard des veuves quant au montant octroyé selon qu'est invoquée la carrière mixte de l'époux ou la carrière personnelle de la requérante.

#### Réponses :

- Le Ministre a promis de fournir les statistiques relatives aux bons de cotisation, ainsi que les rapports de la « commission des 33 »,

- Pour le surplus, le Ministre n'estime pas souhaitable de soulever déjà la question du pécule des vacances des travailleurs indépendants pensionnés. Aussi longtemps que le montant même de la pension et la limite des ressources autorisées n'auront pas été améliorés davantage, il ne peut être question de payer un pécule de vacances aux travailleurs indépendants pensionnés, d'autant plus que le coût d'une pareille mesure devrait être couvert par une augmentation des cotisations (cf. la déclaration du Gouvernement),

- Le Ministre déclare en outre: qu'il recherche, en accord avec ceux de ses collègues qui s'occupent d'autres secteurs de pensions, des moyens efficaces permettant d'abréger les délais d'examen des dossiers « carrières mixtes »,

- Grâce à certaines mesures arrêtées dès à présent, les pensionnés pourront obtenir rapidement le paiement des nouveaux avantages, Pour cela cependant, il ne peut, à l'occasion de la discussion du projet relatif à l'augmentation du taux de base être apporté que peu ou pas de modifications à l'économie de la loi, qui nécessiteraient une révision d'office très étendue,

- Les commissions de réclamation, qui se trouvaient devant un retard considérable, sont actuellement à même de l'attraper ce retard, grâce au recrutement de personnel nouveau (notamment des dactylographes...),

- Le Ministre estime que du fait de l'augmentation des subventions de l'Etat, le régime financier de la loi se trouve actuellement dans une situation saine.

- Par l'apport au régime des veuves, certaines améliorations s'imposent, en effet, d'urgence. Parmi les améliorations souhaitables, il en est qui peuvent sans doute être réalisées immédiatement, dans la mesure où elles ne ralentiront pas trop l'octroi, à tous, des avantages importants prévus dans le projet.

- Le recouvrement des arriérés de cotisations par l'O. N. P. T. L. fournit des résultats favorables (voir supra). de sorte qu'il ne semble pas nécessaire de charger les caisses de pension de cette tâche.

## 2) Kinderbijslagen.

In verband hiermee vraagt een lid dat een einde zou word en gemaakt aan de verdraag waarmee de uitkering der bijslagen in sommige gevallen gepaard gaat (bv. voor leerjongens).

De Minister zal tussenbeide komen wanneer hem gevallen gemeld worden en het nodige doen om daaraan te verhelpen.

## 3) Ziekteverzekering.

Wat de ziekteverzekering voor zelfstandigen betreft, vraagt een lid zich af of de volgende stap niet moet gezet worden in de richting van een verzekering van de werk- onbekwaamheid ten gevolge van ziekte.

De Minister meent dat deze kwestie inderdaad ernstig moet overwogen worden.

## 4) De achterstand [Jan de zelfstandigen ten opzichte van de loontrekkenden.

Wat het verschil van het sociaal statuut betreft, betreft een lid dat er nog altijd sprake is van een «sociale achterstand» met de loontrekkenden. De Staatssubsidies blijven in globaal nog ver beneden deze die aan de loontrekkenden wordt besteed. Zo wordt er voor 1966 alleen in een verhoging voorzien in de pensioensector. De sociale gelijkheid is nog steeds niet beperkt. Nochtans, zo vervolgt hetzelfde lid, zou die gelijkheid in gemeenschappelijk overleg met de drie nationale partijen door het departement van de Middenstand moeten bestudeerd en nagestreefd worden.

Volgens een ander lid hebben ook de andere partijen, met name de kleinere, belangstelling voor deze aangelegenheid.

De Minister meent dat men moeilijk de vergelijking kan maken tussen de sociale inspanning die men zich getroost ten gunste van de loontrekkenden enerzijds en van de zelfstandigen anderzijds.

Waar men vaak vertrekt is bij een inspanning van 10 000 F per loontrekkende en slechts 3 000 F per zelfstandige, valt het reeds op dat het gemiddelde van 10 000 F berekend is op de globale inspanning voor alle loontrekkenden waaronder ook de mijnwerkers ~ met hun bijzonder geprivilegieerd statuut ! ~ begrepen zijn. Indien men deze categorisch buiten beschouwing zou laten zou het gemiddelde per loontrekkende reeds op 7 000 F teruggebracht worden,

Voorts valt het ook onmiddellijk op dat de sectoren die sociaal verzekerd zijn ~ en gesubsidieerd worden - voor beide categorieën zeer verschillend zijn.

Zo is voor de zelfstandigen voorlopig geen sprake van betaald verlof, werkloosheidsuitkering, invaliditeitsvergoeding, beroepszekeringsverzekering, enz.

Indien ook op de zelfstandigen de invaliditeitsvergoeding toegepast werd, zou ingevolge de 27 % van de kosten ten laste van de Staatsskas, de verhouding in de globale vergelijkingscijfers aanzienlijk worden gewijzigd.

Sociale pariteit als einddoel is wellicht niet verkeerd, indien men rekening houdt met het «specifieke» sociale statuut dat de zelfstandigen nodig hebben en, reeds met de evolutiecriteria die de samenstelling van de groep «actieve» zelfstandigen beïnvloeden.

## 2) Allocations familiales.

Un membre demande, à ce sujet, de mettre fin au retard avec lequel les allocations sont liquidées dans certains cas (par exemple, dans celui des apprentis).

Le Ministre interviendra dès que des cas lui seront signalés.

## 3) Assurance maladie-invalidité, c

Au sujet de l'assurance maladie-invalidité pour travailleurs indépendants, un membre demande si l'étape suivante ne doit pas être l'assurance contre l'incapacité de travail pour cause de maladie.

Le Ministre estime que cette question doit, en effet, être examinée sérieusement,

## 4) Retard des travailleurs indépendants sur les travailleurs salariés.

En ce qui concerne l'ensemble du statut social, un membre regrette qu'il ne soit pas encore question d'une «parité sociale» avec les travailleurs salariés. Au total, les interventions de l'Etat sont encore fort inférieures à celles qui sont consacrées au secteur des travailleurs salariés. En 1966, par exemple, seule une augmentation de crédit en faveur du secteur des pensions est prévue. L'égalité sociale n'est pas encore atteinte. Pourtant, d'après le membre, cette égalité constitue l'objectif du département des Classes moyennes et doit être étudiée par lui en accord avec les trois partis nationaux.

Un autre membre déclare que les autres partis ~ notamment les petits partis - s'intéressent, eux aussi, à cette question.

Le Ministre estime malaisée une comparaison entre l'effort consenti en matière sociale, d'une part, en faveur des salariés, et, de l'autre, en faveur des travailleurs indépendants.

On cite souvent comme base d'une telle comparaison un effort de 10 000 F par salarié et de 3 000 F seulement par travailleur indépendant, mais il saute immédiatement aux yeux que la moyenne de 10 000 F est calculée en fonction de l'effort global consenti pour tous les salariés, y compris les ouvriers mineurs, qui ont un statut particulièrement privilégié! S'il n'était tenu aucun compte de cette catégorie, la moyenne par salarié se trouverait déjà ramenée à 7 000 F.

D'autre part, il est également évident que les secteurs assujettis à l'assurance sociale - et subventionnés - sont très différents pour les deux catégories,

Ainsi, provisoirement, il n'est pas encore question, pour les travailleurs indépendants, de congés payés, d'allocations de chômage, d'indemnité d'invalidité, d'assurance contre les maladies professionnelles, etc..

Si l'indemnité d'invalidité était également appliqué aux travailleurs indépendants, les parts respectives dans les chiffres globaux comparatifs subiraient une modification considérable, 27 % des frais tombant à charge de l'Etat.

Sans doute n'est-il pas erroné de considérer la parité sociale comme l'objectif final, mais uniquement en continuant à tenir compte du statut social «spécifique» dont les travailleurs indépendants ont besoin, ainsi que des facteurs évolutifs qui influencent la composition du groupe des travailleurs indépendants «actifs».

5) *Beroepsopleiding.*

De in de schoot van de Commissie geuite meningen waren zeer uiteenlopend.

- Hoewel volgens een lid een specifieke middenstandsopleiding noodzakelijk is, toch vraagt hij of die onderwijsvorm niet beter bij wet dan bij koninklijk besluit zou worden geregeld.

- Een ander lid blijft gekant tegen de opleiding via het leercontract, wegens de vele misbruiken waarvan de leerling het slachtoffer is. Vaak is dit systeem trouwens overlapt door het technisch onderwijs en de leergangen voor versnelde beroepsopleiding.

- Voorts wenst men te vernemen hoever het snar mei de eventuele inschakeling van het leercontract in het kader van de wet op de verlengde leerplicht.

De Minister blijft bij zijn mening dat er spijt alles een specifieke vooral op de praktijk gerichte middenstandsopleiding noodzakelijk is, dat van aard is om de jeugd welke over die «andere vorm van intelligentie» beschikt ook op een degelijk beroepsleven voor te bereiden.

Spijt de enorme inspanning van de leersecretariaten terzake, kunnen er nog misbruiken bestaan in het leerlingwezen. Ze worden echter steeds zeldzamer, en de strijd ertegen wordt voortgezet.

Het destijds tussen de Ministers van de Middenstand en van Nationale Opvoeding tot stand gekomen akkoord, dat nog altijd van toepassing is, beoogt het dubbel gebruik inzake beroepsleergangen te voorkomen.

6) *Vestigingswet.*

De interventies van de leden, op een uitzondering na, gaven blijk van een progressistische opvatting.

- Een lid ziet in de reglementering van de toegang tot een beroep inderdaad een beperking van de vrijheid. Vol doen aan de vestigingseisen is nog altijd geen waarborg, dat de betrokkene een flink zelfstandig ondernemer zal worden. Bij hem roept dat alles het beeld op van een verouderd corporatisme.

— Andere leden vragen :

— hoever het staat met de reglementering van het beroep van landmeter en de bescherming van de titel van auto-deskundige en belastingsconsulent:

- of men de vestigingswet niet in overeenstemming kan brengen met de wetgeving i.v.m. bepaalde beroepen (bv. op het bezoldigd vervoer) zonder welke de reglementering van die bepaalde beroepen zeer moeilijk kan tot stand komen;

- dat de beperking van de vereiste staqerijd voor de kappers spoedig zou teruggebracht worden tot 4 jaar.

De Minister is ervan overtuigd dat een goede vestigingswet voor alle middenstandsberoepen - met inachtneming van de tijdens zijn uiteenzetting aangestipte verbeteringen - niet alleen voor de middenstanders zelf, maar ook voor de consument veel voordelen heeft.

5) *Formation professionnelle.*

Des opinions divergentes ont été exprimées en Commission à ce sujet.

- Tout en soulignant la nécessité d'une formation spécifique des classes moyennes, un membre a demandé s'il ne serait pas préférable qu'une loi, plutôt qu'un arrêté royal, régitte l'organisation de ce mode d'enseignement.

- Un autre membre de la Commission reste adversaire de la formation assurée par le contrat d'apprentissage, en raison des multiples abus dont l'apprenti est victime. Ce système se trouve d'ailleurs souvent en concurrence avec l'enseignement technique et les cours de formation professionnelle accélérée.

-- Par ailleurs il serait intéressant d'apprendre où en est l'intégration éventuelle du contrat d'apprentissage dans le cadre de la loi sur la prolongation de la scolarité.

Le Ministre persiste à croire malgré tout à la nécessité, pour les classes moyennes, d'une formation spécifique, orientée vers la pratique et qui puisse préparer à une vie professionnelle honorable la jeunesse dotée d'une «autre forme d'intelligence».

Malgré l'effort énorme des secrétariats d'apprentissage, il est possible que des abus subsistent en ce domaine. Ils deviennent néanmoins de plus en plus rares et leur dépitage continue.

L'accord, intervenu à l'époque entre les Ministres des Classes moyennes et de l'Education nationale, est encore en vigueur et actuellement a pour but d'éviter tout double emploi en matière de cours professionnels.

6) *Loi d'accès à la profession.*

Les interventions des membres, à une près, ont témoigné de conceptions progressistes.

~ Un membre considère la réglementation de l'accès à la profession comme une véritable atteinte à la liberté. Le fait de remplir les conditions d'accès à la profession ne constitue pas pour l'intéressé une garantie de réussite dans l'exercice de sa profession indépendante. Il estime, quant à lui, que toute cette réglementation relève d'un corporatisme dépassé.

— D'autres membres demandent:

— où en est la réglementation de la profession de géomètre ainsi que la protection du titre d'expert en automobiles et de conseiller fiscal:

- s'il ne convient pas d'établir une certaine concordance entre la loi d'accès à la profession et la législation relative à certaines professions (par exemple, en matière de transports rémunérés). Faute d'une telle concordance, la réglementation de ces professions sera difficilement réalisable;

- de ramener sans tarder à 1 an la période de stage imposée aux coiffeurs.

Le Ministre est convaincu que, compte tenu des améliorations signalées dans son exposé, une bonne loi d'accès à la profession applicable à toutes les professions exercées par les travailleurs indépendants présente de nombreux avantages non seulement pour les classes moyennes elles-mêmes, mais encore pour la société tout entière.

Het statuut voorbereiden van de drie voornoemde bercepen levert heel wat moeilijkheden op. Deze zaak wordt evenwel niet uit het oog verloren.

Zoals gezegd is er een akkoord met de betrokken beroepsvereniging van de haarkappers om de stagetijd eenlang in te krimpen.

Om vestigingseisen voor de beroepsvervoerders mogelijk te maken, heeft de Minister reeds contact opgenomen met het Ministerie van Verkeerswezen in het vooruitzicht van de aanpassing van de betrokken wetgeving.

### 7) *Wekelijkse rustdag.*

Ook de toepassing van de desbetreffende wet gaf aanleiding tot enkele opmerkingen en vragen.

- Een commissielid is er tegen gekant. Hij meent dat de middenstander de vrijheid moet hebben zo lang en zo veel te werken als hij wenst. Dat is een van zijn wapens in de concurrentiestrijd.

Een ander lid kan zich niet verenigen met de zienswijze van de Hoge Raad van de Middenstand inzake beperking van de keuzemogelijkheden van de rustdag. Volgens hem is er geen betere formule voorhanden dan de betrokkenen volledige vrijheid van keuze te laten. Wel is hij voorstander van versoepeling van de voorwaarden die aan de beroepsverenigingen worden gesteld om een rustdag te mogen aanvragen. Te strikte voorwaarden remmen de uitbreiding van de toepassing af. Niet alle beroepsverenigingen, die een rustdag wensen, bestaan reeds 3 jaar.

De Minister meent dat ook hier de weg terug uit den boze zou zijn. De versoepeling van de modaliteiten van de aanvraag acht hij echter wenselijk. De procedure bij het bepalen van de rustdag zou kunnen omgekeerd worden.

### 8) *Sociaal toerisme.*

De toelagen voor het sociaal toerisme, aldus een lid, blijken nog steeds alleen voor werknemers bestemd te zijn (40 miljoen in 1965).

De Minister is van mening dat ook de zelfstandigen terzake rechten kunnen doen gelden. Derhalve zal hij, net als zijn voorganger, in die zin blijven tussenkomen bij de Minister van Verkeerswezen en in de Regering.

### 9) *Krediet aan de Middenstand (wet van 24 mei 1959).*

Aan commissieleden die daartoe verzochten, werden ophelderingen over een aantal cijfers in begroting verstrekt.

Een lid stelde de hierna volgende vragen.

— Kan de Minister:

a) de principes uiteenzetten waarop de wetten van 4 mei 1953 en 24 mei 1959 gebaseerd zijn?

La préparation du statut des trois professions précitées soulève de nombreuses difficultés. La question ne sera toutefois pas perdue de vue:

Comme il a déjà été dit, il existe un accord avec le groupement professionnel compétent des coiffeurs, en vue de réduire prochainement la période de stage,

En ce qui concerne les conditions d'accès à la profession pour les transporteurs professionnels, le Ministre a pris contact avec le Ministère des Communications, en vue de l'aménagement de la législation en question.

### 7) *Repos hebdomadaire.*

L'application de la loi sur la matière a également donné lieu à quelques observations et questions,

- Un membre se déclare hostile à cette loi. Il estime que le travailleur indépendant doit avoir la liberté de travailler autant et aussi longtemps qu'il le désire. C'est là l'une de ses armes dans la concurrence.

- L'autre membre ne peut se rallier au point de vue du Conseil supérieur des classes moyennes en ce qui concerne la limitation du choix de la journée de repos. Il n'y a, à son avis, de meilleure formule que de permettre aux intéressés de faire leur choix en toute liberté. En revanche, il préconise un assouplissement des conditions imposées aux groupements professionnels pour pouvoir demander l'instauration d'une journée de repos. Des conditions trop strictes empêchent une plus large application de celle-ci. Ainsi, tous les groupements professionnels qui désirent l'instauration d'une journée de repos, n'ont pas trois ans d'existence.

Le Ministre estime que, sur ce point également, il serait déplorable de faire machine arrière. Néanmoins, il estime souhaitable l'assouplissement des modalités relatives à l'instauration de la demande. La procédure à suivre pour déterminer la journée de repos pourrait être inversée,

### 8) *Tourisme social.*

Un membre fait observer que les subventions pour le tourisme social ne semblent encore toujours être destinées qu'aux seuls travailleurs salariés (40 millions en 1965).

Le Ministre estime que les travailleurs indépendants peuvent également faire valoir leurs droits en ce domaine. Comme son prédécesseur, il continuera à intervenir dès lors en ce sens auprès du Ministre des Communications ainsi qu'au niveau gouvernemental.

### 9) *Crédit aux Classes moyennes (loi du 21 mai 1959).*

Les membres qui le désiraient ont obtenu des éclaircissements concernant un certain nombre de chiffres du budget.

Un membre a posé les questions suivantes:

— Le Ministre peut-il :

u) exposer les principes sur lesquels s'appuient les lois des 4 mai 1953 et 24 mai 1959?

b) de criteria bepalen en meer bepaaldelijk de praktische omstandigheden uiteenzetten WiWrOP de toekenning van deze subsidies gebaseerd is?

c) omstandig uiteenzetten hoe en door wie controle wordt uitgeoefend op het toekennen van deze subsidies?

De Minister antwoordt hierop als volgt:

1) De lijst van de privébedrijven die genieten van de 107 500 000 F huur- en renteverlagende subsidies kan uiteraard niet medegedeeld worden, omdat voornoemd bedrag een aangevraagd begrotingskrediet betreft voor het jaar 1966 en dus nog moet uitgekeerd worden in de loop van dit jaar.

Het verstrekken van een dergelijke lijst betreffende het verleden is materieel onmogelijk: het aantal ondernemingen, dat van 1959 tot en met 1965 rentetoelagen krachtens de wet van 24 mei 1959 heeft genoten, bedraagt inderdaad 23366.

2) De wet van 4 mei 1953 voorzagt in de mogelijkheid om kredieten toe te staan tegen 45 %. Deze wet is niet meer van toepassing, maar heeft wel nog een zekere budgettaire uitwerking, nl. de last van de destijds aldus verleende rentetoelagen.

De Administratie voor Economische Expansie van het Ministerie van Middenstand is belast met het onderzoek van aanvragen tot het bekomen van rentetoeelage. Zij steunt daarbij eensdeels op de reeds voorliggende financiële en technische inspectieverslagen van het tussenkomend kredietorganisme en anderdeels op de resultaten van een eigen onderzoek.

Dit onderzoek wordt ook voortgezet nadat de rentetoeelage werd verleend, nl. wat betreft de feitelijke realisatie van de ingediende investeringsprojecten.

In antwoord op andere opmerkingen verwees de Minister naar zijn inleiding, waar hem gevraagd wordt in de toekomst, inzake het verlenen van de verminderde intrestvoet meer soepelheid te bevelen.

Hij deelt de mening van de leden die hem vragen dit vooral indachtig te zijn voor leningsaanvragen die investeringen op het oog hebben, zowel in de ontwikkelings- als in de nieuwe reconversiegebieden, waar de middenstand even goed als de arbeiders getroffen wordt door mijnsluitingen.

In verband, met de bedragen uitgetrokken onder artikel 31,01 betreffende de rentetoelagen, moet men rekening houden met de weerslag van de nog lopende kredieten en ook met het feit dat in 1965 zo goed als geen nieuwe rentetoelagen werden toegekend.

#### 10) Toelagen voor tentoonstellingen.

Over de kredieten uitgetrokken onder artikel 32,01 ~ subsidies voor tentoonstellingen, centra voor technische hijsstand e.a. - alsmede over deze sub artikel 32,02 wordt ook door een paar leden om uitleg verzocht.

In verband met artikel 32,01 vroeg een lid welke artikelen tot het toekennen van de subsidies leiden?

~ De verantwoording van artikel 32,02 bepaalt aldus het lid, dat de aktie van bepaalde bedrijven en instellingen zonder winstoogmerk op de voet gevolgd wordt door het Departement.

Deze verantwoording komt niet voor in artikel 32,01; moet hieruit besluiten worden dat geen controle wordt uitgeoefend op de bedrijven en instellingen vermeld in artikel 32,01?

De Minister gaf hierop het volgende antwoord:

1) De onder dit artikel ingeschreven bedragen zijn bestemd om uitgekeerd te worden in 1966. Dit is afhankelijk

b) préciser les critères et, plus particulièrement, énumérer les conditions pratiques d'octroi de ces subventions?

c) définir de manière détaillée comment et par qui est contrôlé l'octroi de ces subventions?

Le Ministre répond que:

1) la liste des entreprises privées qui bénéficient des 107 500 000 F de subventions réduisant les loyers et les intérêts ne peut évidemment pas être fournie, étant donné que cette somme constitue un crédit budgétaire sollicité pour l'exercice 1966 et doit encore être attribuée dans le courant de cette année.

Il est matériellement impossible de fournir cette liste pour le passé: le nombre des entreprises qui, de 1959 à 1965, ont bénéficié de subventions-intérêts conformément à la loi du 24 mai 1959 s'élève en effet à 23366.

2) La loi du 4 mai 1953 prévoyait la possibilité d'accorder des crédits au taux de 4,5 %. Cette loi n'est plus d'application, mais certains de ses effets budgétaires se font encore sentir, notamment la charge des subventions-intérêts accordées à l'époque dans ces conditions.

L'administration de l'expansion économique du ministère des Classes moyennes est chargée de l'examen des demandes de subvention-intérêt.

Pour ce faire, elle se base, d'une part, sur les rapports d'inspection technique et Financière déjà établis par l'organisme de crédit intervenant et, d'autre part, sur les résultats d'une enquête qu'elle fera elle-même.

Cette enquête se poursuit encore après l'octroi des subventions-intérêts, notamment en ce qui concerne la réalisation effective des projets d'investissement introduits.

En réponse à d'autres observations, le Ministre se réfère à son discours introductif, notamment lorsqu'il lui est demandé de témoigner à l'avenir d'une plus grande souplesse dans l'octroi du taux d'intérêt réduit.

Il partage l'avis des membres qui lui demandent de s'en souvenir surtout lorsqu'il aborde les demandes d'emprunts destinés à des investissements tant dans les régions de développement que dans les nouvelles régions de reconversion où les fermetures de charbonnages frappent autant les classes moyennes que les ouvriers.

En ce qui concerne les montants inscrits à l'article 31,01 pour les subventions-intérêts, il convient de tenir compte de l'incidence des crédits encore en cours ainsi que du fait qu'aucune nouvelle subvention-intérêt n'a, pour ainsi dire, été accordée en 1965.

#### 10) Subventions aux expositions.

Deux membres demandent aussi des explications au sujet des crédits inscrits à l'article 32,01 - subventions pour les expositions, etc. - ainsi qu'au sujet de ceux prévus à l'article 32,02.

Au sujet de l'article 32,01, un membre a demandé quels articles donnent lieu à l'octroi de subventions?

La justification de l'article 32,02, dit le membre, stipule que le département surveille étroitement l'action de certaines entreprises et institutions sans but lucratif.

On ne retrouve pas cette justification à l'article 32,01; doit-on en conclure que les entreprises et institutions mentionnées à l'article 32,01 ne font l'objet d'aucun contrôle?

Le Ministre a fourni la réponse suivante:

1) Les montants prévus à cet article sont destinés à être affectés, dans le courant de l'année 1966, en fonction des

van de ingediende aanvragen en van hun onderzoek. Op dit ogenblik werd nog geen enkele toelage van die aard verlcend ten laste van de begroting 1966.

2) De aanvragen om toelagen worden door de Administratie voor Economische Expansie van het Ministerie van Middenstand grondig onderzocht. Dit onderzoek slaat o.m. op het statuut van de verzockende vereniging, de aard en het nut van de geplande activiteiten, de financiering van de programma's.

Nadien wordt het dossier voorgelegd aan het advies van de Inspectie der Financien en de goedkeuring door de Minister-Staatssecretaris, Adjunct bij de Minister van Financien.

Het verlenen van elke toelage is het voorwerp van een afzonderlijk koninklijk besluit, waarin de voorwaarden voor het gebruik van de toelage telkens duidelijk worden bepaald.

Na afloop van het betreffende dierstjaar moet door de betrokken vereniging een gedetailleerde afrekening worden bezorgd over het gebruik van de ontvangen toelage. afrekening die opnieuw nauwgezet door het Departement wordt nagezien.

Ook het Rekenhof houdt hierover toezicht.

### II) Toelagen aan sociale werken.

Wat artikel 33.02 betreft werden volgende vragen gesteld :

Welke zijn de instellingen die genieten van de subsidie van 500 000 F voor het oprichten van sociale werken? Wat is het juridisch statuut van deze instellingen? Artikel 33.02 vermeldt niet dat het verenigingen zonder winstoogmerk betreft. Wat wordt hier met sociale hulp bedoeld, Mogen alle zelfstandigen, zonder onderscheid en zonder Financiële tegengestelde of morle tegemoetkoming van deze hulp en dus van deze subsidie genieten? Ten slotte, wat wordt bedoeld met werken voor gezinszorg?

De Minister antwoordde hierop als volgt:

De aanvragen om deze toelagen voor Sociale Voorzorg, net trouwens als deze voor het Kunstambacht (begrotingsartikel 32.02), worden aan hetzelfde onderzoek onderworpen als uiteengezet onder artikel 32.01 (toelagen voor Economische Expansie en Technische Bijstand) hierboven.

De aanvragende instellingen moeten het statuut bezitten van verenigingen zonder winstoogmerk. Zij moeten een sociaal (gevolg?) van riekte, invaliditeit, ouderdom) of Familiaal (inrichting van vakanties) doel nastreven. Bij het onderzoek van de aanvragen, wordt de financiële toestand van de betrokken vereniging nauwkeurig ontleed waarbij rekening wordt gehouden met de maatschappelijke positie van de verschillende categorieën leden van de vereniging.

Met sociale hulp en gezinszorg wordt bedoeld wat supra uiteengezet is over het na te streven doel van de betrokken vereniging :

- sociale hulp : bejaarden, gehandicapten, enz.
- gezinszorg : vakantiehuisen, kinderkamers, enz.

### III. Stemmingen.

De artikelen van de gehele begroting werden aangenomen met 12 stemmen tegen 3.

De Voorzitter.

1. TANCHE.

De Voorzitter.

A. SAINT-PEMY.

demandaes et du résultat de l'examen consacrer à celles-ci. A l'heure actuelle, aucune subvention de cette nature n'a été octroyée à charge du budget de 1966.

2) Les demandes de subventions font l'objet d'un examen approfondi de la part de l'Administration de l'expansion économique du ministère des classes moyennes. Cet examen porte notamment sur le statut du groupement en question, sur la nature et l'utilité des activités prévues, ainsi que sur le financement des programmes.

Ensuite, le dossier est soumis à l'avis de l'Inspection des Finances et à l'approbation du Ministre-Secrétaire d'Etat, Adjoint au Ministre des Finances.

L'octroi de chaque subvention fait l'objet d'un arrêté royal distinct, où sont fixées clairement ses conditions d'utilisation.

A l'expiration de l'exercice en question, le groupement intéressé doit présenter un décompte détaillé de l'utilisation de la subvention obtenue, lequel est à nouveau examiné scrupuleusement par le département.

La Cour des comptes le contrôle également.

### II) Subventions aux œuvres sociales.

Les questions suivantes ont été posées au sujet de l'article 33.02:

Quelles sont les institutions qui bénéficient de la subvention de 500 000 F pour la création d'œuvres sociales? Quel est leur statut juridique? L'article 33.02 ne précise pas qu'il s'agit d'associations sans but lucratif. Qu'entend-on ici par aide sociale? Est-ce que tous les travailleurs indépendants peuvent, sans distinction et sans contrepartie financière ou morale, bénéficier de cette aide et, partant, de ces subventions? Qu'entend-on finalement par œuvres d'aide familiale?

Le Ministre a répondu comme suit à ces questions:

Les demandes relatives à ces subventions de prévoyance sociale sont, tout comme celles qui concernent les métiers d'art d'ailleurs (article 32.02 du budget), soumises à un examen identique à celui qui est mentionné à l'article 32.01 ci-dessus (subventions de relèvement et de promotion économique et technique).

Les institutions requérantes doivent avoir le statut d'associations sans but lucratif. Elles doivent avoir un but social (séquences de maladie, invalidité, vieillesse) ou familial (organisation de vacances). Lors de l'examen des demandes, il est procédé à une analyse détaillée de la situation financière de l'association intéressée, en tenant compte de la position sociale des diverses catégories de membres de cette association.

L'aide sociale et l'aide familiale doivent être entendues dans le sens indiquée ci-dessus quant au but de l'association intéressée:

- aide sociale : personnes âgées, handicapées, etc.;
- aide familiale : maisons de vacances, homes pour enfants, etc.

### III. Votes,

Les articles ainsi que l'ensemble du budget sont adoptés par 12 voix contre 3.

Le Rapporteur,

F. TANCHE.

Le Président,

A. SAINT-REMY.

## BIJLAGE 1.

Wet van 24 december 1958 (Belgisch Staatsblad van 12 januari 1959) waarbij beroepsuitoefeningsvoorwaarden kunnen worden ingevoerd in de ambachts-, de kleine en middelgrote handels- en de kleine nijverheidsondernemingen, gewijzigd bij de wetten van 6 maart 1964 (Belgisch Staatsblad van 17 maart 1964) en van 8 juli 1964 (Belgisch Staatsblad van 23 juli 1964).

De volgende beroepen zijn thans aan reglementeringsvoorwaarden onderworpen :

## ANNEXE 1.

Loi du 24 décembre 1958 (Moniteur belge du 11 janvier 1959) permettant d'instituer des conditions d'exercice de la profession dans les entreprises de l'artisanat, du petit et du moyen commerce et de la petite industrie, modifiée par les lois du 6 mars 1964 (Moniteur belge du 17 mars 1964) et du 8 juillet 1964 (Moniteur belge du 23 juillet 1964).

Les professions actuellement soumises, ou à l'être, des conditions de réglementation sont les suivantes:

| N <sup>o</sup> | Beroep                              | Koninklijk besluit van |  | Belgisch Staatsblad van |                                         |
|----------------|-------------------------------------|------------------------|--|-------------------------|-----------------------------------------|
|                |                                     | Date de l'arrêté royal |  | Moniteur belge du       | Profession                              |
| 001            | Schrijnwerker - timmerman           | 2-12-1960              |  | 13-12-1960              | Menuisier-charpentier.                  |
| 002            | Installateur in centrale verwarming | 22-02-1961             |  | 11-03-1961              | Installateur en chauffage central.      |
| 003            | Plaatsmaker - cementwerker          | 8-08-1961              |  | 22-09-1961              | Plafonneur-cimentier.                   |
| 005            | Verzekeringmakelaar                 | 14-11-1961             |  | 7-12-1961               | Courtier d'assurances.                  |
| 006            | Kapper                              | 28-02-1962             |  | 3-04-1962               | Coiffeur.                               |
| 007            | Molenaar                            | 21-03-1962             |  | 3-04-1962               | Meunier.                                |
| 008            | Aannemer van schilderwerken         | 21-06-1963             |  | 19-07-1963              | Entrepreneur de peinture.               |
| 009            | Handelaar in inlandse granen        | 7-08-1963              |  | 12-09-1963              | Négociant en grains indigènes.          |
| 010            | Vlees- en slaagsgroothandelaar      | 29-11-1963             |  | 4-01-1964               | Grossiste en viandes-chevillard.        |
| 011            | Opticien-brillenmaker               | 30-10-1964             |  | 24-12-1964              | Opticien-lunetier.                      |
| 012            | Fictsmccanicien                     | 30-10-1964             |  | 24-12-1964              | Mécanicien de cycles.                   |
| 013            | Bromfictsmccanicien                 | 30-10-1964             |  | 24-12-1964              | Mécanicien de cyclomoteurs.             |
| 014            | Motorfietsmccanicien                | 30-10-1964             |  | 24-12-1964              | Mécanicien de motocyclettes.            |
| 015            | Aannemer van metsel- en betonwerken | 21-11-1964             |  | 24-12-1964              | Entrepreneur de maçonnerie et de béton. |
| 016            | Aannemer steenhouderswerken         | 13-04-1965             |  | 29-05-1965              | Entrepreneur tailleur de pierres.       |

## BIJLAGE 2.

Wet van 22 juni 1960 (Belgisch Staatsblad van 24 juni 1960) tot invoering van een wekelijkse rustdag in nering en ambacht, gewijzigd door de wet van 30 juli 1963 (Belgisch Staatsblad van 30 augustus 1963).

Sectoren waar de wekelijkse rustdag werd ingevoerd:

- 1) Kleinhandel in algemene voedingswaren, fruit, groenten en primeurs, vis, vlees en charcuterie, wild en gevogelte (koninklijk besluit van 6 december 1960, *Belgisch Staatsblad* van 22 december 1960).
- 2) Kleinhandel in zuivelprodukten (koninklijk besluit van 24 mei 1961, *Belgisch Staatsblad* van 17 juni 1961).
- 3) Kleinhandel in schoeisel en het schoenambacht (koninklijk besluit van 13 september 1961, *Belgisch Staatsblad* van 16 oktober 1961).
- 4) Kleinhandel in bloemen (koninklijk besluit van 19 februari 1962, *Belgisch Staatsblad* van 3 maart 1962).
- 5) Kleinhandel in textielwaren (koninklijk besluit van 19 februari 1962, *Belgisch Staatsblad* van 13 maart 1962, gewijzigd bij koninklijk besluit van 4 december 1963, *Belgisch Staatsblad* van 29 januari 1964).
- 6) Haarkappersbedrijf (koninklijk besluit van 21 maart 1962, *Belgisch Staatsblad* van 3 april 1962).
- 7) Handels- en ambachtstak «juweliers, uurwerkmakers en goud- en zilvermeden» (koninklijk besluit van 10 april 1962, *Belgisch Staatsblad* van 9 juni 1962).
- 8) Ondernemingen die in 't klein rijwielen, rijwielen met hulpmotor, motorrijwielen, scooters en hun onderdelen verkopen (koninklijk besluit van 25 maart 1963, *Belgisch Staatsblad* van 5 april 1963).
- 9) Handels- en ambachtstak «meubelhandelaars, meesters-behangers, stoffeerdcrs, decorateurs en assemblers» (koninklijk besluit van 25 maart 1963, *Belgisch Staatsblad* van 5 april 1963 gewijzigd bij koninklijk besluit van 14 april 1964, *Belgisch Staatsblad* van 24 april 1964).
- 10) Kleinhandel in drogisterijwaren (koninklijk besluit van 24 maart 1964, *Belgisch Staatsblad* van 22 april 1964).
- 11) Kleinhandel in ijzerwaren (koninklijk besluit van 24 maart 1964, *Belgisch Staatsblad* van 24 april 1964).
- 12) Hererunaatkleermakersbedrijf (koninklijk besluit van 3 november 1964, *Belgisch Staatsblad* van 13 november 1964).
- 13) Kleinhandel in hrood- en banketbakkerij (koninklijk besluit van 8 april 1965, *Belgisch Staatsblad* van 19 mei 1965).

## ANNEXE 2.

Loi du 22 juin 1960 (Moniteur belge du 24 juin 1960) instaurant le repos hebdomadaire dans l'artisanat et le commerce, modifiée par la loi du 30 juillet 1963 (Moniteur belge du 30 août 1963).

Les secteurs actuellement assujettis au repos hebdomadaire sont les suivants:

- 1) Commerce de détail en alimentation générale, en fruits, légumes et primeurs, en poissonnerie, en boucherie-charcuterie, en gibier et volaille (arrêté royal du 6 décembre 1960, *Moniteur belge* du 22 décembre 1960).
- 2) Commerce de détail en produits laitiers (arrêté royal du 24 mai 1961, *Moniteur belge* du 17 juin 1961).
- 3) Commerce de détail et artisanat de la chaussure (arrêté royal du 13 septembre 1961, *Moniteur belge* du 16 octobre 1961).
- 4) Commerce de détail de Heurs (arrêté royal du 19 février 1962, *Moniteur belge* du 13 mars 1962).
- 5) Commerce de détail de produits textiles (arrêté royal du 19 février 1962, *Moniteur belge* du 13 mars 1962, modifié par l'arrêté royal du 4 décembre 1963, *Moniteur belge* du 29 janvier 1964).
- 6) Coiffure (arrêté royal du 21 mars 1962, *Moniteur belge* du 3 avril 1962).
- 7) Commerce de détail et artisanat de la bijouterie, horlogerie, joaillerie et orfèvrerie (arrêté royal du 10 avril 1962, *Moniteur belge* du 9 juin 1962).
- 8) Commerce de détail en cycles, cyclomoteurs, motocyclettes, scooters et accessoires (arrêté royal du 25 mars 1963, *Moniteur belge* du 5 avril 1963).
- 9) Branche de commerce et d'artisanat des négociants en meubles, tapissiers, garnisseurs, décorateurs et assembleurs (arrêté royal du 25 mars 1963, *Moniteur belge* du 5 avril 1963, modifié par l'arrêté royal du 14 avril 1964, *Moniteur belge* du 24 avril 1964).
- 10) Commerce de détail en produits de droguerie (arrêté royal du 24 mars 1964, *Moniteur belge* du 22 avril 1964).
- 11) Commerce de détail en produits de quincaillerie (arrêté royal du 24 mars 1964, *Moniteur belge* du 24 avril 1964).
- 12) Tailleurs de vêtements d'hommes sur mesure (arrêté royal du 3 novembre 1964, *Moniteur belge* du 13 novembre 1964).
- 13) Commerce de détail en produits de boulangerie et de pâtisserie (arrêté royal du 8 avril 1965, *Moniteur belge* du 19 mai 1965).

## BIJLAGE 3.

Rentetoelage - wet van 24 mei 1959  
(gunstige beslissingen).

In onderstaande tabel worden, naast de cijfers over verleende rentetoelagen aan beroeps- en ambachtskredieten, ook gegevens vermeld in verband met het Waarborgfonds; deze laatste hebben betrekking op de door het Comité van het Fonds genomen gunstige beslissingen.

## ANNEXE 3.

Subventions. intérêts - loi du 24 mai 1959  
(décisions favorables).

Outre les chiffres relatifs aux subventions-intérêts accordées au crédit professionnel et artisanal, figurent également au tableau ci-dessous des données sur le Fonds de Garantie; ces dernières données concernent les décisions Favorables, prises par le Comité du Fonds.

| Gunstige beslissingen - Décisions: favorables    |                                            |          |                                              |                                            |                       |
|--------------------------------------------------|--------------------------------------------|----------|----------------------------------------------|--------------------------------------------|-----------------------|
| Rentetoelage                                     |                                            |          | Waarborgfonds                                |                                            |                       |
| Subventions-intérêts                             |                                            |          | Fonds de garantie                            |                                            |                       |
| Bedrag van het gesubsidieerd krediet (x 1 000 P) |                                            |          | Bedrag van de verleende waarborg (X 1 000 P) |                                            |                       |
| " Aantal                                         | Montant du crédit subventionné. (x 1000 P) |          | Aantal                                       | Montant de la garantie accordée (X 1000 P) |                       |
| Nombre                                           |                                            |          | Nombre                                       |                                            |                       |
| 1959                                             | 448                                        | 75967    | 596                                          | 52650                                      | 1959.                 |
| 1960                                             | 3795                                       | 1488993  | 3238                                         | 499665                                     | 1960.                 |
| 1961                                             | 5312                                       | 1896806  | 3688                                         | 566962                                     | 1961.                 |
| 1962                                             | 5752                                       | 2292707  | 3955                                         | 741 145                                    | 1962.                 |
| 1963                                             | 7314                                       | 3145804  | 4127                                         | 832945                                     | 1963.                 |
| 1964                                             | 40                                         | 35104    | 2920                                         | 538227                                     | 1964.                 |
| 1965                                             | —                                          | —        | 666                                          | 95171                                      | 1965.                 |
| 1 <sup>re</sup> trimestre                        | 154                                        | 72 893   | 756                                          | 128326                                     | 1 <sup>er</sup> trim. |
| 2 <sup>de</sup> trimestre                        | 253                                        | 143718   | 675                                          | 137577                                     | 2 <sup>nd</sup> trim. |
| 3 <sup>de</sup> trimestre                        | 298                                        | 125819   | 857                                          | 158332                                     | 3 <sup>rd</sup> trim. |
| 4 <sup>de</sup> trimestre                        | 705                                        | 342430   | —                                            | —                                          | 4 <sup>th</sup> trim. |
|                                                  | 23366                                      | 9277 811 | 21778                                        | 3751                                       | Dao                   |

## BIJLAGE 4.

## ANNEXE 4.

Erkende leercontracten per provincie en per jaar.

Contrats d'apprentissage agréés par province et par année.

| Provincies       | 1959  | 1960  | 1961  | 1962 | 1963  | 1964  | 1965<br>tot en met<br>oktober<br>—<br>1965<br>jusqu'à<br>octobre<br>inclus | Provinces            |
|------------------|-------|-------|-------|------|-------|-------|----------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| Antwerpen        | 1 228 | 1 139 | 1080  | 872  | 1 082 | 1019  | 597                                                                        | Anvers.              |
| Brabant          | 1508  | 1267  | 1580  | 1177 | 1 154 | 1398  | 1603                                                                       | Brabant .            |
| Hennegouwen      | 1562  | 1310  | 1464  | 1426 | 1 529 | 1 372 | 1 162                                                                      | Hainaut .            |
| Luik             | 1381  | 1 013 | 1327  | 1372 | 1431  | 1465  | 932                                                                        | Liège.               |
| Limburg          | 725   | 624   | 836   | 676  | 673   | 641   | 418                                                                        | Limbourg.            |
| Luxemburg        | 215   | 201   | 250   | 245  | 262   | 308   | 165                                                                        | Luxembourg.          |
| Namen            | 407   | 382   | 425   | 397  | 527   | 589   | 314                                                                        | Namur.               |
| Oost-Vlaanderen  | 1549  | 946   | 1 181 | 1060 | 981   | 905   | 612                                                                        | Flandre orientale.   |
| West- Vlaanderen | 1374  | 989   | 1000  | 839  | 697   | 763   | 388                                                                        | Flandre occidentale. |
| Totaal           | 9951  | 7901  | 9143  | 8334 | 8636  | 8160  | 6191                                                                       | Total .              |

## BIJLAGE 5.

## ANNEXE 5.

Examens patroons vormin g.

Examens patronat. .

De uitslagen voor 1965 zijn eerst in de loop van 1966 gekend (2<sup>de</sup> zitting).

Les résultats de 1965 ne seront connus que dans le courant de 1966 (2<sup>e</sup> session).

| Provincies              | 1959 |     |     |     | 1960 |     |     |     | 1961 |     |     |     | 1962                 |  |  |  | 1963 |  |  |  | 1964 |  |  |  | Provinces |
|-------------------------|------|-----|-----|-----|------|-----|-----|-----|------|-----|-----|-----|----------------------|--|--|--|------|--|--|--|------|--|--|--|-----------|
|                         |      |     |     |     |      |     |     |     |      |     |     |     |                      |  |  |  |      |  |  |  |      |  |  |  |           |
| Antwerpen ... ..        | 18   | 7   | 27  | 19  | 85   | 54  | 49  | 38  | 68   | 49  | 67  | 43  | Anvers.              |  |  |  |      |  |  |  |      |  |  |  |           |
| Brabant ... ..          | 14   | 9   | 9   | 8   | 55   | 34  | 61  | 34  | 48   | 33  | 34  | 27  | Brabant..            |  |  |  |      |  |  |  |      |  |  |  |           |
| Henegouwen ... ..       | 9    | 6   | 29  | 24  | 16   | 8   | 28  | 20  | 17   | 15  | 32  | 28  | Hainaut.             |  |  |  |      |  |  |  |      |  |  |  |           |
| Luik . . . . .          | 33   | 19  | 46  | 39  | 36   | 33  | 67  | 46  | 99   | 88  | 45  | 37  | Liège .              |  |  |  |      |  |  |  |      |  |  |  |           |
| Limburg ... ..          | 12   | 2   | 17  | 10  | 48   | 17  | 58  | 36  | 69   | 37  | 66  | 41  | Limbourg.            |  |  |  |      |  |  |  |      |  |  |  |           |
| Luxemburg ... ..        | 15   | 15  | 12  | 11  | 8    | 4   | 25  | 18  | 32   | 28  | 24  | 20  | Luxembourg.          |  |  |  |      |  |  |  |      |  |  |  |           |
| Namen ... ..            | 4    | 4   | 8   | 7   | 27   | 13  | 32  | 16  | 19   | 12  | 19  | 14  | Namur.               |  |  |  |      |  |  |  |      |  |  |  |           |
| Oost- Vlaanderen ... .. | 48   | 28  | 98  | 69  | 115  | 90  | 100 | 80  | 159  | 129 | 202 | 174 | Flandre orientale.   |  |  |  |      |  |  |  |      |  |  |  |           |
| West-Vlaanderen ... ..  | 60   | 41  | 107 | 85  | 175  | 139 | 165 | 139 | 176  | 140 | 222 | 177 | Flandre occidentale. |  |  |  |      |  |  |  |      |  |  |  |           |
| Totaal . . . . .        | 213  | 131 | 353 | 272 | 565  | 392 | 585 | 427 | 687  | 531 | 711 | 561 | Total. .             |  |  |  |      |  |  |  |      |  |  |  |           |

BIJLAGE 6.

ANNEXE 6.

Vervolmaking.

Perfectionnement.

|                                       | 1959 | 1960 | 1961 | 1962 | 1963 | 1964 | 1965 |                                      |
|---------------------------------------|------|------|------|------|------|------|------|--------------------------------------|
| Lcziqen .., ..... .. 7**              | 718  | 515  | 515  | 193  | 6t6  | 632  | 570  | Conférences,                         |
| Studiedagen .., ... .. ,              | t0   | 13   | 16   | 17   | 35   | H0   | 117  | Journées d'études.                   |
| Tentoonstellingen (informatistanden ) | 1    | 3    | 8    | 39   | 37   | t7   | tt   | Expositions (stands d'Informatiœi] . |
| Seminaries ,.. " . ... .. " . ... ..  | 3    | 1    | 46   | 50   | 38   | 139  | 71   | Séminaires.                          |

## BIJLAGE 7.

## Aantal Ieurhandelaars.

| Jaar        | Aantal handelaars: |               |        |
|-------------|--------------------|---------------|--------|
|             | Belgen             | Vreemdelingen | Totaal |
| 1950 ... .. | 50810              | 1991          | 52801  |
| 1952 ... .. | 49096              | 1881          | 50977  |
| 1954 ... .. | 50939              | 2044          | 52983  |
| 1956 ... .. | 50253              | 2178          | 52431  |
| 1958 ... .. | 46766              | 1857          | 48623  |
| 1960 ... .. | 46510              | 2128          | 48638  |
| 1962 ... .. | 44 875             | 2055          | 46747  |
| 1964 ... .. | 400n               | 1803          | 41SSa  |

## ANNEXE 7.

## Nombre de commerçants ambulants.

| Année       | Nombre de commerçants: |           |       |
|-------------|------------------------|-----------|-------|
|             | Belges                 | Etrangers | Total |
| 1950 ... .. | 50810                  | 1991      | 52801 |
| 1952 ... .. | 49096                  | 1881      | 50977 |
| 1954 ... .. | 50 939                 | 2044      | 52983 |
| 1956 ... .. | 50253                  | 2178      | 52431 |
| 1958 ... .. | 46766                  | 1857      | 48623 |
| 1960 ... .. | 46510                  | 2128      | 48638 |
| 1962 ... .. | 44 875                 | 2055      | 46747 |
| 1964 ... .. | 40077                  | 1803      | 41880 |

## BIJLAGE 8.

## Pensioen der zelfstandigen

## 1. Verzekeringsplichtigen.

Toestend op 31 december 1965.

|                                                   |               |
|---------------------------------------------------|---------------|
| Wettelijke verzekering (pensioenkas) ... ..       | 625000        |
| Aanwending van een levensverzekeringscontract ... | 36500         |
| Aanwending van een onroerend goed ... ..          | 3300          |
| <b>Totaal ... ..</b>                              | <b>664800</b> |

## II. Gepensioneerden,

## I. Per beroep.

Toestend op 31 december 1965.

## ANNEXE 8.

## Pension des indépendants.

## I. Assujettis.

Situation au 31 décembre 1965.

|                                                 |                |
|-------------------------------------------------|----------------|
| Assurance-loi (caisses de pension) ... ..       | 625000         |
| Affectation d'un contrat d'assurance-vie ... .. | 36500          |
| Affectation d'un bien immobilier ... ..         | 3300           |
| <b>Total ... ..</b>                             | <b>661 800</b> |

## II. Pensionnés.

## I. Par profession.

Situation au 31 décembre 1965.

| Beroep                    | Frans.<br>sprekenden<br>D'expression<br>française | Nederlands-<br>sprekenden<br>D'expression<br>néerlandaise | Duits-<br>sprekenden<br>D'expression<br>allemande | Totaal<br>Total | %     | Profession             |
|---------------------------|---------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|-----------------|-------|------------------------|
| Nijverheid ... ..         | 902                                               | 1027                                                      | 10                                                | 1939            | 0.89  | Industrie.             |
| Ambacht ... ..            | 19381                                             | 27749                                                     | 128                                               | 47258           | 21.64 | Artisanat.             |
| Landbouw ( - 5 ha) ... .. | 19751                                             | 58026                                                     | 389                                               | 78166           | 35.80 | Agriculture ( - 5 ha). |
| Landbouw ( + 5 ha) ... .. | 7757                                              | 8201                                                      | 304                                               | 16262           | 7.45  | Agriculture ( + 5 ha). |
| Handel ... ..             | 22,041                                            | 29591                                                     | 122                                               | 51754           | 23.71 | Commerce.              |
| Diensten ... ..           | 7439                                              | 10245                                                     | 29                                                | 17713           | 8.11  | Services.              |
| Vrije beroepen ... ..     | 1509                                              | 922                                                       | 32                                                | 2463            | 1.13  | Professions libérales. |
| Tusschenpersonen ... ..   | 1793                                              | 923                                                       | 5                                                 | 2721            | 1.25  | Intermédiaires.        |
| Oud-kolonialen ... ..     | 37                                                | 4                                                         | —                                                 | 41              | 0.02  | Anciens coloniaux.     |
| <b>Totaal ... ..</b>      | <b>80610</b>                                      | <b>136688</b>                                             | <b>1019</b>                                       | <b>218317</b>   |       | <b>Totaux.</b>         |

## 2. Lasten per taalgebied.

Toestand op 31 december 1965.

|                            | Aantal gepensioneerden<br>in % | Lasten                   |
|----------------------------|--------------------------------|--------------------------|
| Franssprekenden ... ..     | 36.92                          | 1003736282               |
| Nederlandsprekenden ... .. | 62.61                          | 1940502739               |
| Duitssprekenden ... ..     | 0.47                           | 14105420                 |
| <b>Totaal ... ..</b>       |                                | <b>2 958 344 441 (1)</b> |

(1) Deze globale last is vastgesteld op basis van het indexcijfer 110. Om de werkelijke last te bepalen op 31 december 1965 moet het vermenigvuldigd worden met 1,125.

## 3. Aantal per arrondissement.

Toestand op 31 december 1965.

| Arrondissement               | Aantal | %    |
|------------------------------|--------|------|
| Antwerpen ... ..             | 14027  | 6.43 |
| Mechelen ... ..              | 7648   | 3.50 |
| Turnhout ... ..              | 7542   | 3.45 |
| Brussel-Hoofdstad ... ..     | 18602  | 8.50 |
| Brussel randgemeenten ... .. | 924    | 0.42 |

## 2. Charges réparties par région linguistique.

Situation au 31 décembre 1965.

|                                  | Nombre de pensionnés<br>en % | Charges                  |
|----------------------------------|------------------------------|--------------------------|
| D'expression française ... ..    | 36.92                        | 1 003 736 282            |
| D'expression néerlandaise ... .. | 62.61                        | 1 940 502 739            |
| D'expression allemande ... ..    | 0.17                         | 14 105 420               |
| <b>Totaux ... ..</b>             |                              | <b>2 958 344 411 (1)</b> |

(1) Cette charge globale est établie à l'indice 110. Pour obtenir la charge réelle au 31 décembre 1965 il faut donc la multiplier par 1.125.

## 3. Nombre par arrondissement.

Situation au 31 décembre 1965.

| Arrondissement                          | Nombre | %    |
|-----------------------------------------|--------|------|
| Antwerpen ... ..                        | 14027  | 6.43 |
| Mechelen ... ..                         | 7648   | 3.50 |
| Turnhout ... ..                         | 7542   | 3.45 |
| Bruxelles-Capitale ... ..               | 18602  | 8.50 |
| Bruxelles-communes périphériques ... .. | 924    | 0.42 |

| Arrondissement    | Aantal | %    |
|-------------------|--------|------|
| Halle-Vilvoorde   | 11027  | 5,05 |
| Leuven            | 12358  | 5,66 |
| Nivelles          | 4919   | 2,25 |
| Brugge            | 5481   | 2,51 |
| Diksmuide         | 1931   | 0,88 |
| Ieper             | 3311   | 1,52 |
| Kortrijk          | 6043   | 2,77 |
| Oostende          | 2517   | 1,15 |
| Roeselare         | 3514   | 1,61 |
| Tielt             | 2787   | 1,28 |
| Veurne            | 1357   | 0,62 |
| Aalst             | 7806   | 3,58 |
| Dendermonde       | 4904   | 2,25 |
| Eeklo             | 3250   | 1,49 |
| Gent              | 13772  | 6,30 |
| Oudenaarde        | 4731   | 2,17 |
| St-Niklaas        | 5571   | 2,55 |
| Ath               | 3009   | 1,38 |
| Charleroi         | 5197   | 2,38 |
| Mons              | 3589   | 1,64 |
| Mouscron          | 1035   | 0,47 |
| Soignies          | 2543   | 1,16 |
| Thuin             | 2578   | 1,18 |
| Tournai           | 3949   | 1,80 |
| Huy               | 2490   | 1,14 |
| Liège             | 9727   | 4,45 |
| Verviers          | 6838   | 3,13 |
| Waremmé           | 2082   | 0,95 |
| Hasselt           | 5948   | 2,72 |
| Maaseik           | 2951   | 1,35 |
| Tongeren          | 4558   | 2,09 |
| Axlon             | 878    | 0,40 |
| Bastogne          | 2 011  | 0,92 |
| Marche-en-Famenne | 1933   | 0,88 |
| Neufchâteau       | 2468   | 1,13 |
| Virton            | 1421   | 0,65 |
| Dinant            | 2905   | 1,33 |
| Namur             | 4635   | 2,12 |
| Philippeville     | 1539   | 0,70 |
| Totaal            | 218317 |      |

### III. Brocopsinkomsten (an de oerkeringsplichtigen,

(Met uitsluiting van de personen die hun beroepsactiviteit voortzetten na hun pensioenleeftijd, en van de personen die een onroerend goed of een levensverzekeringscontract hebben aangewend en van de mandatarissen.)

Toestand op 31 maart 1965.

#### 1) Personen die een hoofdzakelijke beoepsactiviteit als zelfstandige uitoefenen.

##### a) Bijdragen berekend op liet werkelijk inkomen.

|                                 |        |
|---------------------------------|--------|
| Inkomcn minder dan 30 000 F     | 141491 |
| Inkomen van 30 000 tot 120000 F | 294671 |
| Inkomcn van 120000 tot 270000 F | 65081  |
| Inkomen van meer dan 270 000 F  | 16736  |
|                                 | 517982 |

##### b) Forfaitaire bijdragen.

(aanvang of hervatting van de activiteit) 58121

#### 2) Bijkomende activiteiten.

a) Niet verplicht tot bijdraagchtaling (inkomeu is niet hoger dan 12500 P) 15030

b) Verplicht tot betaling van ecu solidariteitsbijdraag (inkomcn hoger dan 12500 F en hoger dan 10000 P) 13737

| Arrondissement    | Nombre | %    |
|-------------------|--------|------|
| Ha Ile-Vilvoorde  | 11027  | 5,05 |
| Leuven            | 12358  | 5,66 |
| Nivelles          | 4919   | 2,25 |
| Brugge            | 5481   | 2,51 |
| Diksmuide         | 1931   | 0,88 |
| Ieper             | 3311   | 1,52 |
| Kortrijk          | 6043   | 2,77 |
| Oostende          | 2517   | 1,15 |
| Roeselare         | 3514   | 1,61 |
| Tielt             | 2787   | 1,28 |
| Veurne            | 1357   | 0,62 |
| Aalst             | 7806   | 3,58 |
| Dendermonde       | 4904   | 2,25 |
| Eeklo             | 3250   | 1,49 |
| Gent              | 13772  | 6,30 |
| Oudenaarde        | 4731   | 2,17 |
| St-Niklaas        | 5571   | 2,55 |
| Ath               | 3009   | 1,38 |
| Charleroi         | 5197   | 2,38 |
| Mons              | 3589   | 1,64 |
| Mouscron          | 1035   | 0,47 |
| Soignies          | 2543   | 1,16 |
| Thuin             | 2578   | 1,18 |
| Tournai           | 3949   | 1,80 |
| Huy               | 2490   | 1,14 |
| Liège             | 9727   | 4,45 |
| Verviers          | 6838   | 3,13 |
| Waremmé           | 2082   | 0,95 |
| Hasselt           | 5948   | 2,72 |
| Maaseik           | 2951   | 1,35 |
| Tongeren          | 4558   | 2,09 |
| Axlon             | 878    | 0,40 |
| Bastogne          | 2011   | 0,92 |
| Marche-en-Famenne | 1933   | 0,88 |
| Neufchâteau       | 2468   | 1,13 |
| Virton            | 1421   | 0,65 |
| Dinant            | 2905   | 1,33 |
| Namur             | 4635   | 2,12 |
| Philippeville     | 1539   | 0,70 |
| Total             | 218317 |      |

### III. Revenus professionnels des assujettis.

(A l'exclusion des personnes qui continuent l'exercice de leur activité après l'âge de la pension, des mandataires et des personnes qui ont affecté un immeuble ou un contrat d'assurance-vie.)

Situation au 31 mars 1965.

#### 1) Personnes qui exercent une activité principale et indépendante.

##### a) Cotisations calculées sur base du revenu réel.

|                              |        |
|------------------------------|--------|
| Revenus de moins de 30 000 P | 141494 |
| Revenus de 30000 à 120000 F  | 294671 |
| Revenus de 120000 à 270000 F | 65 081 |
| Revenus de plus de 270 000 F | 16736  |
|                              | 517982 |

##### b) Cotisations forfaitaires.

(début ou reprise d'activité) 58121

#### 2) Activités complémentaires.

a) Non redevables des cotisations (revenus ne dépassant pas 12 500 P) 15 030

b) Redevables d'une cotisation de solidarité (revenus dépassant 12500 F et inférieurs à 30000 P) 13 737